

RADIO Constructeur & dépanneur

N° 45
JANVIER
1949

REVUE MENSUELLE PRATIQUE
DE RADIO ET DE TÉLÉVISION

SOMMAIRE

* NOS RÉALISATIONS *

- TÉLÉSON. Appareil simple pour recevoir le "son" de la Télévision.
- VADE MECUM UNIVERSEL, récepteur fonctionnant sur piles ou sur secteur, alternatif ou continu.
- ALIMENTATION 7000 V pour Téléviseurs, à l'aide d'un doubleur de tension.

* DOCUMENTATION *

- Caractéristiques des lampes américaines miniatures.
- Schéma complet du récepteur Ducretet D 438.

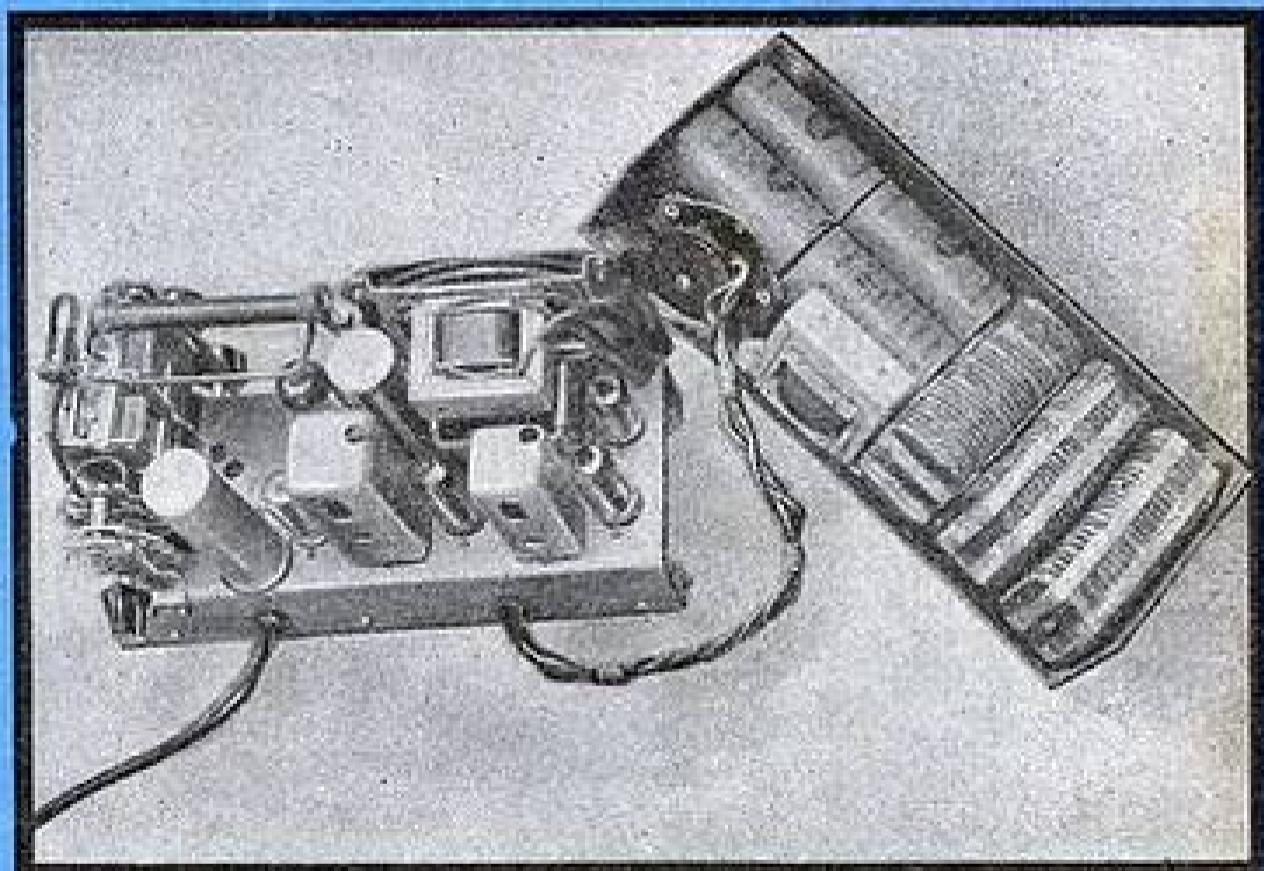
* TÉLÉVISION *

- Télévision pratique.

* CINÉMA SONORE *

- Le H.P. en Cinéma Sonore.
- Présentons nos tarifs.
- Liste des prix.

50Fr



UN RÉCEPTEUR QUI NE TIENT PAS BEAUCOUP DE PLACE

VADE MECUM UNIVERSEL

DÉCRIT DANS CE NUMÉRO

SOCIETE DES EDITIONS RADIO

**DEVENEZ UN
vrai TECHNICIEN**

Voici le superhétérodyne que vous construirez, en suivant par correspondance, notre COURS de RADIO-MONTAGE (section RADIO). Vous recevrez toutes les pièces, lampes, haut-parleur, hétérodyne, trousse d'outillage, pour pratiquer sur table. Ce matériel restera votre propriété.

Section ELECTRICITÉ avec travaux pratiques.

INSTITUT ELECTRO-RADIO
6 RUE DE TEHERAN - PARIS (16^e)

PRODUCTION 1948 acclue!

CONTROLEUR UNIVERSEL 475
RAMPENOTTE modèle 381
PENTEMETRE modèle 303

Dans ce nouvelle série ultra-moderne

LA COMPAGNIE GÉNÉRALE DE MÉTROLOGIE
intensifie la production en grande série d'appareils de haute précision et d'une qualité qui a établi sur le marché mondial la réputation de la marque

MÉTRIX
Renseignements et liste des agents sur demande

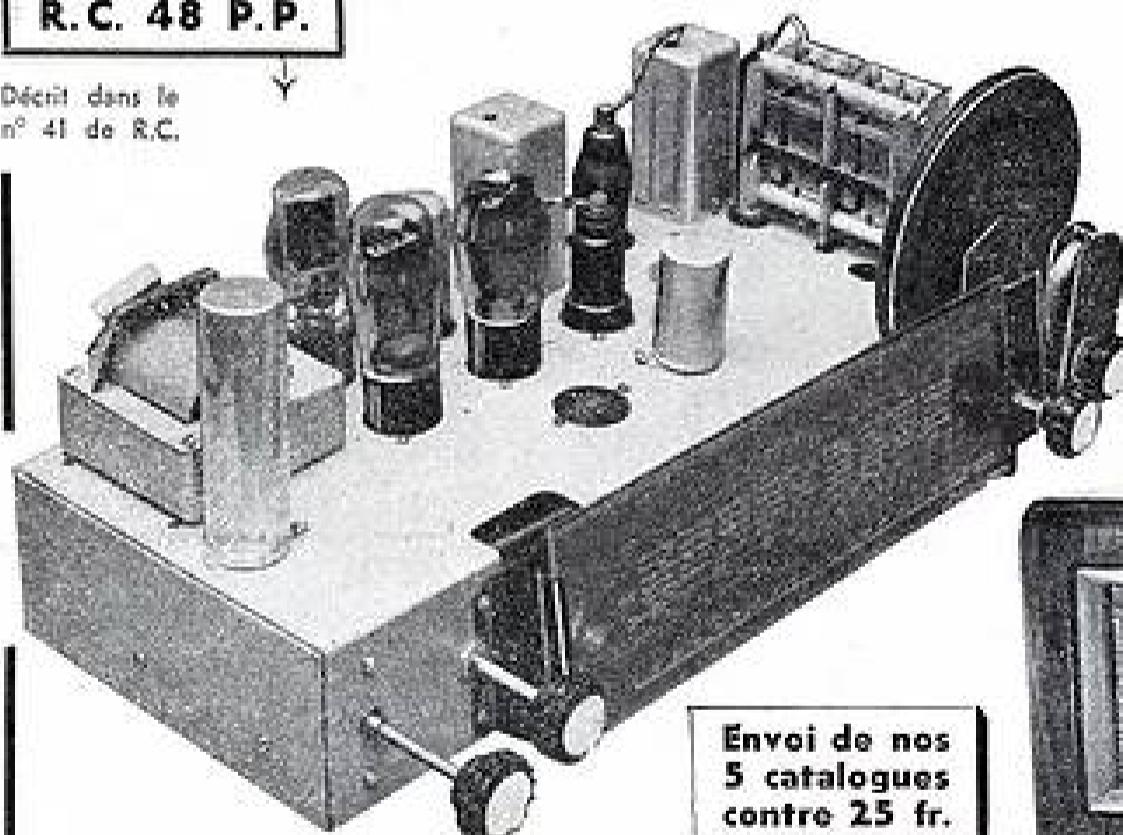
SARL au capital de 2.000.000 de fr.
CHEMIN DE LA CROIX-ROUGE
ANNECY (Haute-Savoie)
Tél. 8-61

COMPAGNIE GÉNÉRALE DE MÉTROLOGIE

AGENT SOUS LE N° 14
PI. MANOIRS
15, Rue Blomet
PARIS 19^e
TEL. 7-91-70

R.C. 48 P.P.

Décret dans le n° 41 de R.C.

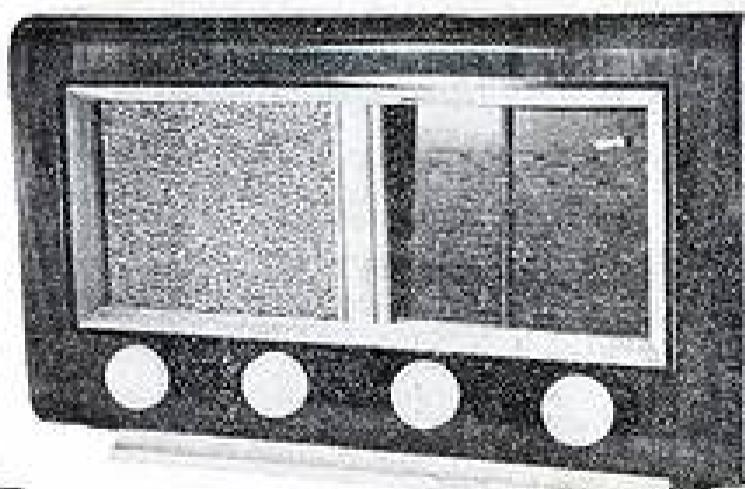


Envoy de nos 5 catalogues contre 25 fr.

LISEZ LA DESCRIPTION DU TÉLÉSON (PAGE 4)

SUPER 5T3

Décret dans le n° 43 de R.C.



CENTRAL-RADIO

35, rue de Rome, PARIS-8^e

PUBL. RAY

RADIO CONSTRUCTEUR & DÉPANNEUR

ORGANE MENSUEL
DES ARTISANS
CONSTRUCTEURS
DÉPANNEURS
ET AMATEURS

RÉDACTEUR EN CHEF
W. SOROKINE

— 12^e ANNÉE —

PRIX DU NUMÉRO . . . 50 fr.

ABONNEMENT D'UN AN
(8 NUMÉROS)

France et Colonies . . . 450 fr.
Étranger 600 fr.
Changement d'adresse. 20 fr.

- Réalisations pratiques
- Appareils de mesure
- Dépannage
- Documentation technique
- Schémas pour dépanneurs
- Amplification et distribution du son
- Tous les progrès de la Radio



SOCIÉTÉ DES ÉDITIONS RADIO

ABONNEMENTS ET VENTE :
9, rue Jacob, PARIS (6^e)
tél. 13-65 C.G.P. PARIS 1164-34

RÉDACTION ET PUBLICITÉ :
42, rue Jacob, PARIS (6^e)
LIT. 43-63 et 43-64

A propos de QUELQUES LETTRES



Un de nos lecteurs, soulève la vieille querelle des « lampes réelles » et nous reproche, très gentiment d'ailleurs, d'appeler « 7 lampes » un récepteur qui n'en compte que 5, puisque, dit-il avec juste raison, la valve et l'œil magique ne peuvent, en aucun cas, être considérés comme lampes, étant donné qu'elles ne jouent aucun rôle dans les transformations successives du signal H.F., de la prise d'antenne au haut-parleur.

Nous partageons, en principe, le point de vue de notre correspondant, mais nous plaçons, cependant, sur un terrain un peu différent.

En effet, nous ne sommes pas marchands de postes et n'avons absolument aucun intérêt à créer une confusion dans l'esprit de nos lecteurs. D'autant plus que c'est nous qui, presque toujours, choisissons le nom des modèles que nous décrivons.

Ce que nous cherchons c'est de définir par un seul chiffre le nombre total de tubes, y compris les valves, les indicateurs cathodiques, etc., car ce nombre nous donne immédiatement une idée assez juste sur la complexité... et le prix de revient du récepteur.

Nos lecteurs sont suffisamment avertis pour retrancher automatiquement du nombre indiqué, et la valve et l'œil magique, s'il y a lieu, et rétablir « la vérité ».

*

Un autre lecteur nous demande d'indiquer, le plus souvent possible, les caractéristiques des bobinages utilisés dans les différents récepteurs ou appareils de mesure que nous décrivons.

Nous ne l'avons fait jusqu'à présent

qu'exceptionnellement, en effet, et cela pour deux raisons.

Tout d'abord, bien souvent, nous ignorons ces caractéristiques, pour la bonne raison que le constructeur tient à les conserver secrètes.

Ensuite, même si nous donnons tous les renseignements nécessaires, cela ne pourra intéresser que quelques rares lecteurs. Songez que ces bobinages sont, presque toujours, réalisés sur des noyaux introuvables dans le commerce de détail, avec du fil de diamètre donné, que vous aurez peut-être du mal à vous procurer.

Nous serons assaillis de lettres nous demandant les modifications à apporter pour construire tel ou tel bobinage sur un noyau de dimensions différentes ou avec du fil différent, et, malheureusement, nous n'aurons pas la possibilité de répondre à toutes ces questions.

Néanmoins, nous prenons note de la demande de notre correspondant et indiquerons, chaque fois que nous en aurons la possibilité, les caractéristiques des bobinages décrits.

*

Nous avons, à plusieurs reprises déjà, demandé à nos lecteurs de nous communiquer, aussi bien pour la Schématique, que vous connaissez tous, que pour notre revue, les schémas des récepteurs industriels, de marques connues.

Ce que nous recherchons particulièrement, ce sont les schémas des PHILIPS, RADIOLA, L.M.T., PATHÉ-MARCONI, SONORA, etc., des cinq dernières années, et nous remercions d'avance tous nos lecteurs susceptibles de nous les procurer.

LE TÉLÉ

APPAREIL TRÈS SIMPLE PERMETTANT LA A L'AIDE DE N'IMPORTE QUEL RÉC



Comme nous le voyons sur la photographie ci-contre l'appareil ne comporte qu'une seule lampe et quelques résistances et condensateurs.

Beaucoup d'amateurs, avant même d'entreprendre la construction d'un téléviseur, cherchent à recevoir le son, qui est émis sur 42 MHz, c'est-à-dire 7,15 m.

Actuellement, du moins dans la région parisienne, c'est une chose très facile et il existe plusieurs moyens d'y parvenir, plus ou moins simples.

A Paris même, il est possible de recevoir confortablement le son à l'aide d'une simple détectrice à réaction, prévue pour la fréquence de 42 MHz. Si nous nous éloignons un peu, il devient nécessaire d'y ajouter un ou même deux étages d'amplification HF.

Bien entendu, nous avons aussi le moyen classique : superhétérodynie.

Mais en dehors de toutes ces solutions que nous ne citons que pour mémoire, il en existe une qui a l'avantage énorme de pouvoir être employée avec n'importe quel récepteur de radio, superhétérodynie ou amplification directe. Nous voulons parler d'un adaptateur spécial que l'on monte devant le récepteur normal.

Voici, en quelques mots, le principe de cet appareil qui n'est autre chose qu'un étage changeur de fréquence.

Nous savons tous que le changement de fréquence consiste à mélanger la fréquence à recevoir avec une autre, fournie par un oscillateur local, de façon à obtenir à la sortie une fréquence résultante, dite moyenne, égale à leur différence.

Dans notre cas, nous allons prendre une triode-hexode normale, une 6E8, par exemple, dont le circuit d'entrée (L_1) sera prévu pour recevoir l'onde de 42 MHz et l'oscillateur (L_2) fonctionnera sur 40,5 MHz environ.

La superposition de ces deux fréquences

comme nous le montre le schéma général de l'adaptateur. L'appareil comporte deux prises d'antenne : A_1 pour l'antenne spéciale télévision et une prise pour l'antenne normale, intérieure ou extérieure.

D'autre part, nous avons un commutateur à deux positions et une prise A-T, qui sera reliée aux prises correspondantes du récepteur. Dans ces conditions, lorsque le commutateur est sur 1, c'est l'antenne normale qui se trouve branchée au récepteur et nous recevons les gammes ordinaires OC, PO ou GO. En plaçant le commutateur sur 2, nous relierons le circuit d'entrée du récepteur au circuit anodique de la chaine de fréquence 6E8 à travers un condensateur au mica de 500 pF.

Le montage de la 6E8 est très simple. La lampe est polarisée normalement, par une résistance de 250 ohms, découplée par un condensateur au mica de 5.000 pF, valeur suffisante étant donné les fréquences élevées mises en jeu.

L'oscillateur est un Colpitts, connu par sa grande stabilité aux fréquences élevées. L'écran, alimenté simplement par une résistance-série de 50.000 ohms, est découplé par un condensateur au mica de 5.000 pF. La charge anodique de la 6E8 est constituée par une résistance de 2.000 ohms.

Mais comment allons-nous alimenter notre adaptateur ? Tout simplement à l'aide

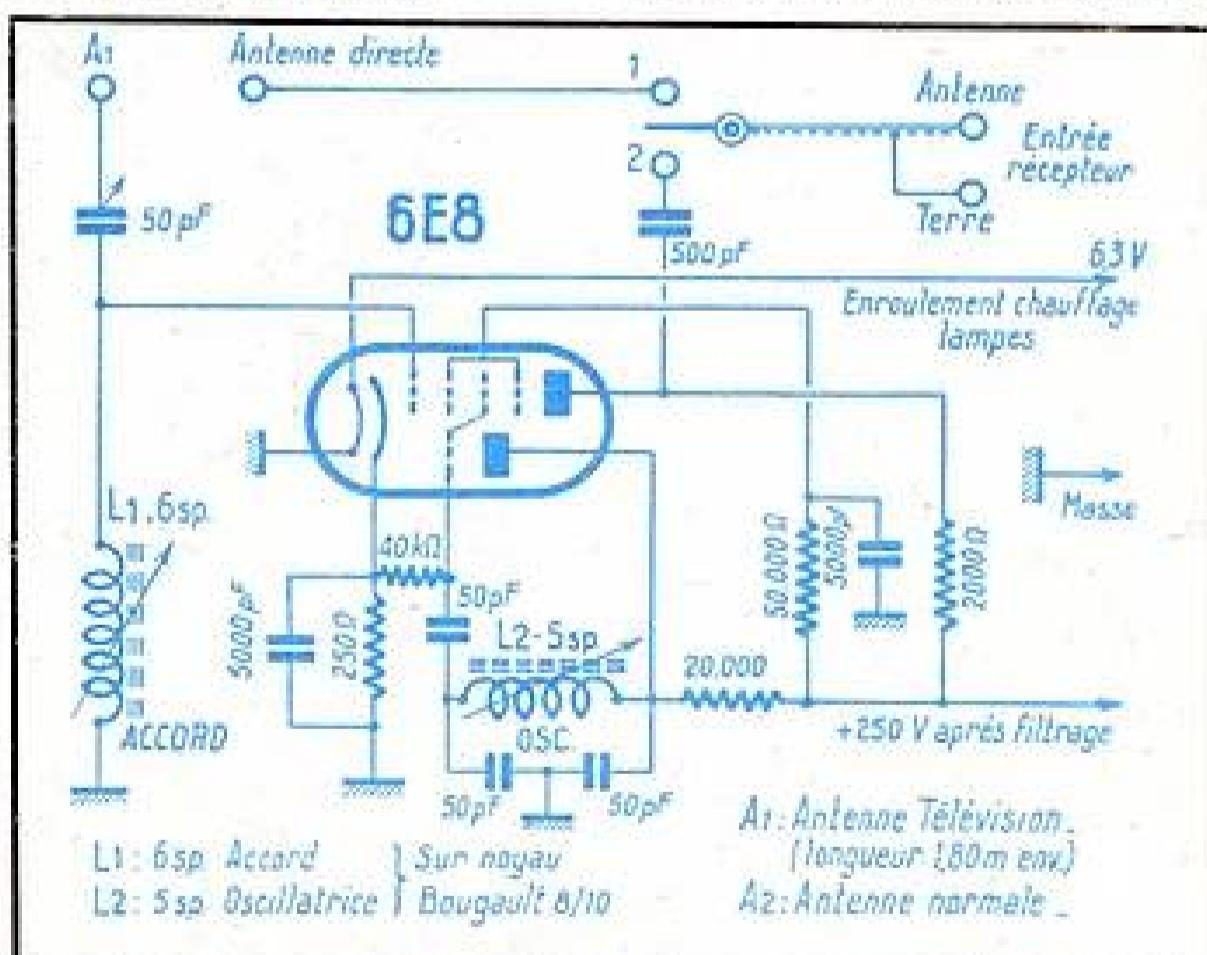


Schéma général du "Téléson".

SON

RÉCEPTION DU SON RECEPTEUR ORDINAIRE

d'un cordon à trois conducteurs, qui seront reliés, respectivement, au « plus » haute tension, à la masse et au circuit de chauffage.

Il est cependant nécessaire que le récepteur utilisé soit un « alternatif » (haute tension : 250 V) et que, de plus, son circuit de chauffage soit constitué par un conducteur isolé, et un autre à la masse.

Passons maintenant au réglage de l'adaptateur. L'opération est d'une simplicité enfantine et se fera de la façon suivante :

1. Brancher l'adaptateur au récepteur comme expliqué plus haut.
2. Connecter une antenne, longue de 1,80 mètre environ, à la prise A₁.
3. Mettre le commutateur de l'adaptateur sur 2.
4. Accorder le récepteur sur 200 m environ.

5. Régler le noyau ajustable de l'oscillateur L_o jusqu'à ce que l'émission « son » soit entendue dans le H.T.

6. Régler ensuite le noyau du circuit d'accord L_a de façon à avoir le maximum.

Si l'émission « son » est gênée par une autre émission de la bande 200 m, décaler légèrement le cadran du récepteur, se placer à un endroit « libre » et reboucher le réglage des L_a et L_o, comme indiqué ci-dessus.

Il est inutile de s'étendre sur la construction de ce petit appareil dont la photographie et le plan de câblage nous donnent une idée suffisante.

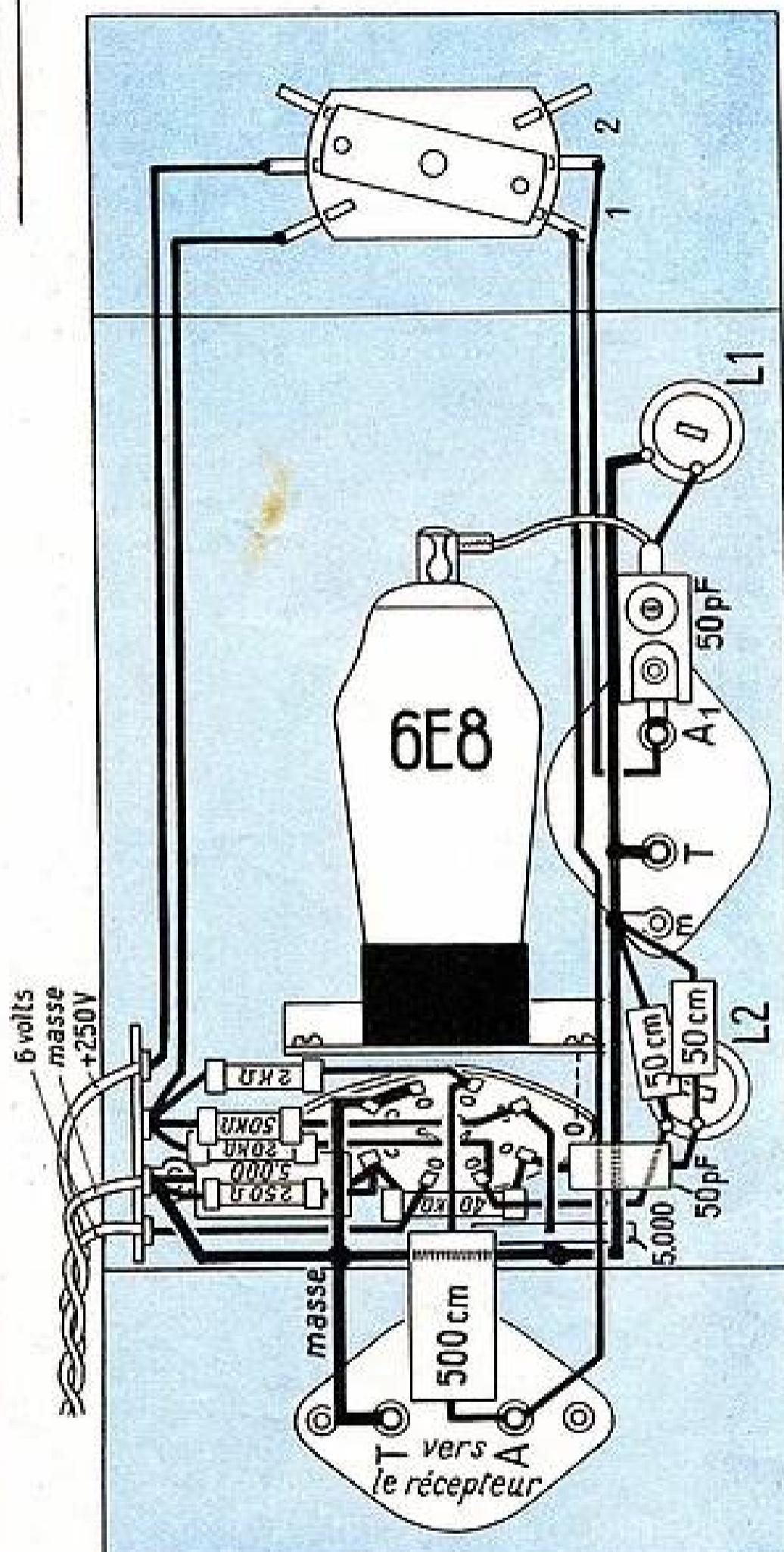
SERVICEMAN.

IL EXISTE ÉGALEMENT UN MODÈLE
TÉLÉSON POUR TOUS COURANTS

SON SCHÉMA, ainsi que la liste des pièces nécessaires pour la construction de l'appareil décrit ci-dessus sont envoyés sur simple demande en écrivant

A

CENTRAL RADIO
35, RUE DE ROME
PARIS (8^e)



Le plan de câblage présente une certaine différence avec le schéma de principe, en ce qui concerne le branchement de l'antenne et la commutation. En effet, dans la position 1, la H.T. est coupée.



UN CONTROLEUR UNIVERSEL | MINIATURE

Un technicien, ne voulant jamais se séparer de son contrôleur universel et peu désireux de mécontenter son épouse qui lui reprochait de déformer ses poches par des objets encombrants, a résolu le problème en créant, pour son propre usage, un contrôleur minuscule. C'est celui que notre photographie représente, à côté d'un paquet de Chesterfield.

Son boîtier mesure 68 mm de long, 38 mm de large et 23 mm de profondeur et il ne pèse que 110 grammes. Il contient un élément de pile de 1,5 V qui peut être changé en enlevant le bouchon que l'on voit sur le panneau avant, à côté des douilles de connexions. Un commutateur et l'emploi de douilles différentes lui permettent d'assurer les deux types de

Voltmètre continu (résistance 550 ohms par voltmètre 0,5 V, 10 V, 50 V)

Milliampèremètre continu : 50 mA.

Consumption: 2,000-2,15,000 g.

Voilà un appareil qui s'adapte bien à

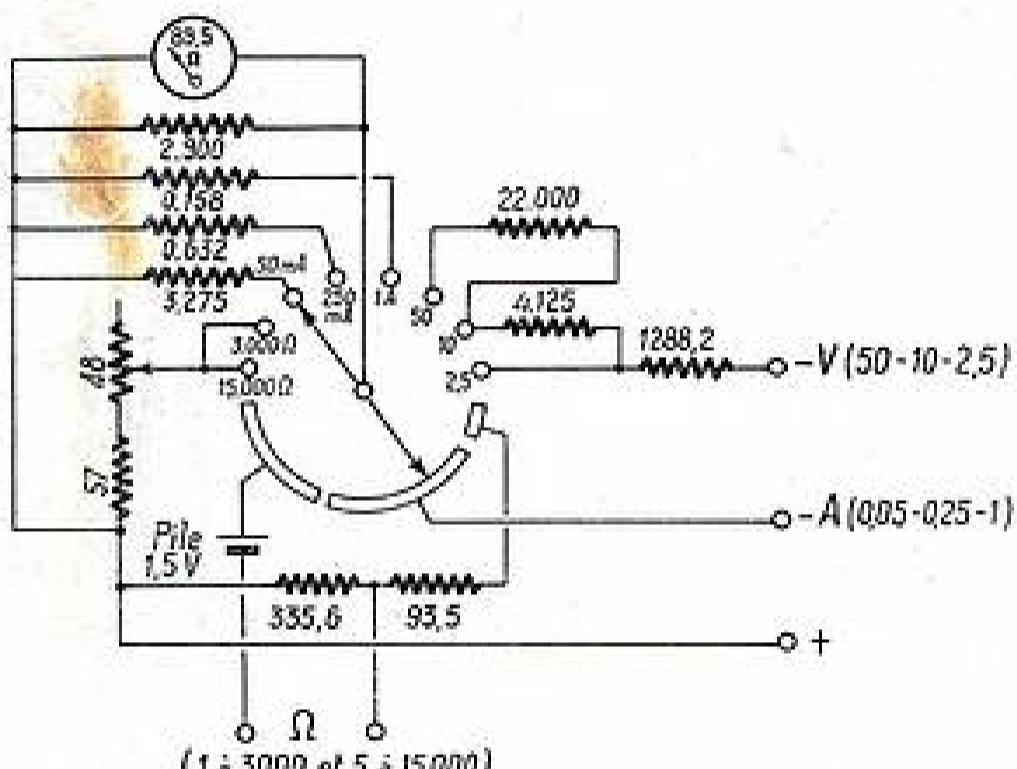


Schéma général du Contrôleur. L'appareil de mesure est un millimètrescopes de 1 m.

UN OSCILLATEUR B. F. SIMPLE POUR L'ÉTUDE DU MORSE

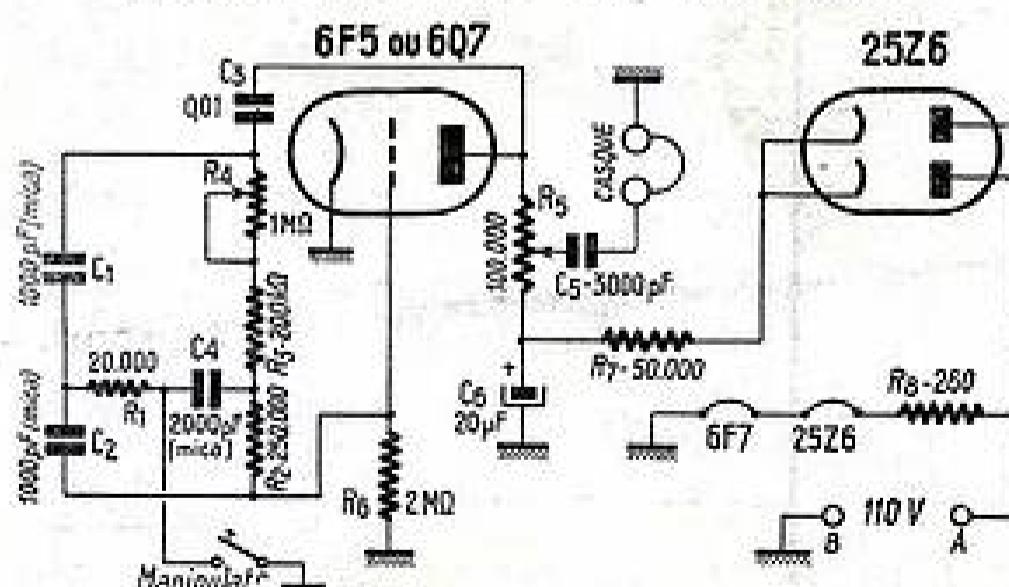


Schéma général de l'oscillateur

C'est un oscillateur à résistances-capacités, ne comportant qu'une seule lampe, et alimenté par un système à tous-courants. Il est plus spécialement destiné à l'étude du Morse et nous voyons, sur le schéma, la façon de brancher le casque et le microphone.

Le potentiomètre R_1 permet de faire varier la fréquence, tandis que R_2 commande le niveau de l'oscillation.

Il existe cependant un certain point auquel il convient de faire attention. En effet, dans un appareil « tous-courants » l'un des pôles du secteur se trouve réuni, comme c'est le cas du schéma, directement au « moins » HT. Comme l'une des extrémités du casque y est réunie également, il peut y avoir un danger d'électrocution, s'il existe un défaut d'isolation entre le bobinage du casque et son armature métallique, et, qu'en même temps, le pôle « actif » du secteur se trouve réuni au — HT de l'appareil.

Par conséquent, la prudence commande de repérer, une fois pour toutes, le sens de branchement et l'effectuer toujours de la même façon : le fil neutre du secteur au — IET de l'appareil.

LISTE DES PRIX

Voici la liste définitive des prix offerts pour récompenser les premiers de notre Concours de Dépannage. Nous prions nos lauréats de province de nous indiquer la façon dont nous pouvons leur faire parvenir le matériel qui leur est attribué.

1^e Prix (M. L. Villot). — 5.000 Fr. en matériel ou espèces, offert par les Ets Bertin, 37, av. Ledru-Rollin, à Paris-12.

2^e Prix (M. J. Chambon). — Un choix d'éléments pour la construction du lampomètre PP14, offert par les Ets Radios, 8, rue du Hamrau, Paris-9^e.

3^e Prix (M. M. Boucher). — Un jeu de transformateurs et de selfs pour la réalisation de l'amplificateur H.C. 12 B, offert par les Ets Merra, 1, boulevard de Belleville, Paris-11^e.

4^e Prix (M. Ph. Forestier). — Une hotodyne « Génika », offert par les Ets Central Radio, 35, rue de Rome, Paris-8^e.

5^e Prix (M. P. Vernet). — Un choix de pièces pour la construction du génératrice H.F., comprenant un bloc IFPA, un bloc BPF, un CV et un cadran, offert par les Ets Radios.

6^e Prix (M. H. Paquier). — Un bloc C12 pour la réalisation d'un multimètre, offert

par les Ets E.N.R., 25, rue Louis-le-Grand, Paris-1^e.

7^e Prix (M. A. Voisin). — Un bloc 3 gammes, un ensemble CV-cadran, un H.P. miniature avec son transfo, offert par les Ets M.J., 19, rue Claude-Bernard, Paris-5^e.

8^e Prix (M. R. Clotre). — Un ensemble CV-cadran (miniature), une pile américaine 162 volts, un fer à souder, un condensateur $2 \times 8 \mu\text{F}$ 200 V, offert par les Ets M.J.

9^e Prix (M. A. Clouguené). — Un ensemble CV-cadran (grand modèle), un potentiomètre 50.000 ohms, deux résistances pour postes T.C., une lampe de poche, offert par les Ets M.J.

10^e Prix (M. A. Jacoud). — Un bloc Gamma 3 gammes, un ensemble CV-cadran Aréna pour T.C., un fer à souder, offert par les Ets Central Radio.

11^e Prix. — Un bloc Gamma 3 gammes, un cadran 110 x 90, un fer à souder, une self 40 mA, deux clés à tube (6 et 7 mm), offert par les Ets Central Radio.

12^e Prix. — Un bloc Gamma 3 gammes, un fer à souder, deux contacteurs à 1 gâchette, 1 circuit, 12 positions, offert par les Ets Central Radio.

13^e et 14^e Prix. — Un CV 3x0,16, un

allumoir électrique, un potentiomètre 50.000 ohms, offert par les Ets M.J.

15^e et 16^e Prix. — Un bloc DR 247, offert par les Ets Radios.

17^e Prix. — Un bloc Gamma 3 gammes, offert par les Ets Central Radio.

18^e et 19^e Prix. — Un CV 3x0,16, un allumoir électrique, offert par les Ets M.J.

20^e Prix. — Une lampe de poche, une résistance pour poste T.C., offert par les Ets M.J.

21^e Prix. — Un réchaud électrique, offert par les Ets M.J.

22^e Prix. — Un ampèremètre 15A, offert par les Ets M.J.

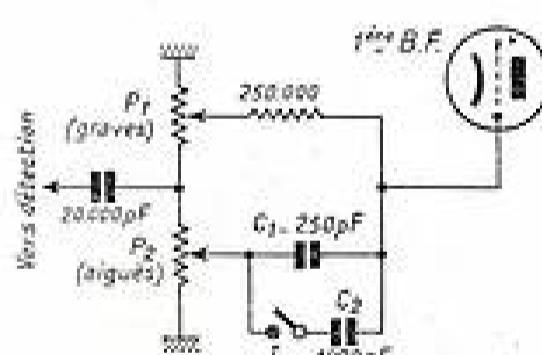
23^e et 24^e Prix. — Deux contacteurs à 1 gâchette, 1 circuit, 12 positions, offert par les Ets Central Radio.

25^e Prix. — Deux interrupteurs à encastre, offert par les Ets Central Radio.

26^e à 30^e Prix. — Un exemplaire de l'ouvrage « La Radio », mais c'est très simple, dédicacé par son auteur, M. E. Alberg.

31^e à 35^e Prix. — Un exemplaire de l'ouvrage « 100 Fannes », dédicacé par son auteur, M. W. Nerkine.

UN DISPOSITIF SIMPLE POUR LE DOSAGE DES GRAVES ET DES AIGUÈS



Dispositif très simple et économique, nécessitant deux potentiomètres de 500.000 ohms à 1 MO avec interrupteur (P₁ et P₂) (ci-dessus). L'interrupteur I se trouve sur P₂, tandis que celui du P₁ sera d'interrupteur général.

Le fonctionnement du système est le suivant. Lorsque P₁ est à zéro et I ouvert, seules les fréquences élevées passent par P₂ et C₁. Sauvant la position de P₂ nous admettons plus ou moins d'aiguës. Commençons à manœuvrer P₁. L'interrupteur I se ferme et C₁ se met en parallèle sur C₂, d'où les graves qui commencent à passer un peu. En poussant P₁ on a de plus en plus de graves.

(Communiqué par M. Alba, à l'ancien par Valmy.)

ÉTAGE D'AMPLIFICATION H.F. AVEC UN BLOC NORMAL

Notre lecteur, M. René Persin, nous communique le schéma d'un récepteur normal, comportant un étage d'amplification HF à liaison aérienne entre la lampe HF et la charge.

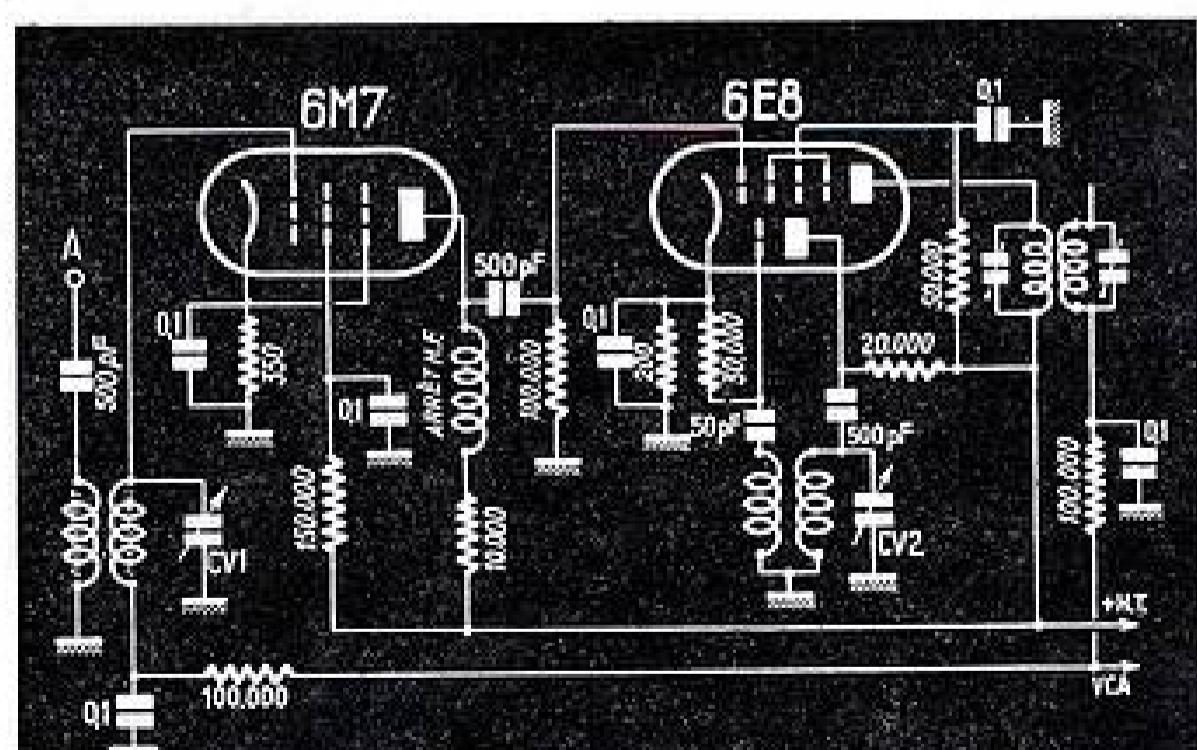
L'avantage principal de ce système est de n'utiliser qu'un bloc de bobinages normal, en l'occurrence un Artx type 310, et un CV classique de 2x0,46.

Pour la liaison entre la 6MT et la 6ES, on utilise un système comportant une bobine d'arrêt HF, en série avec une résis-

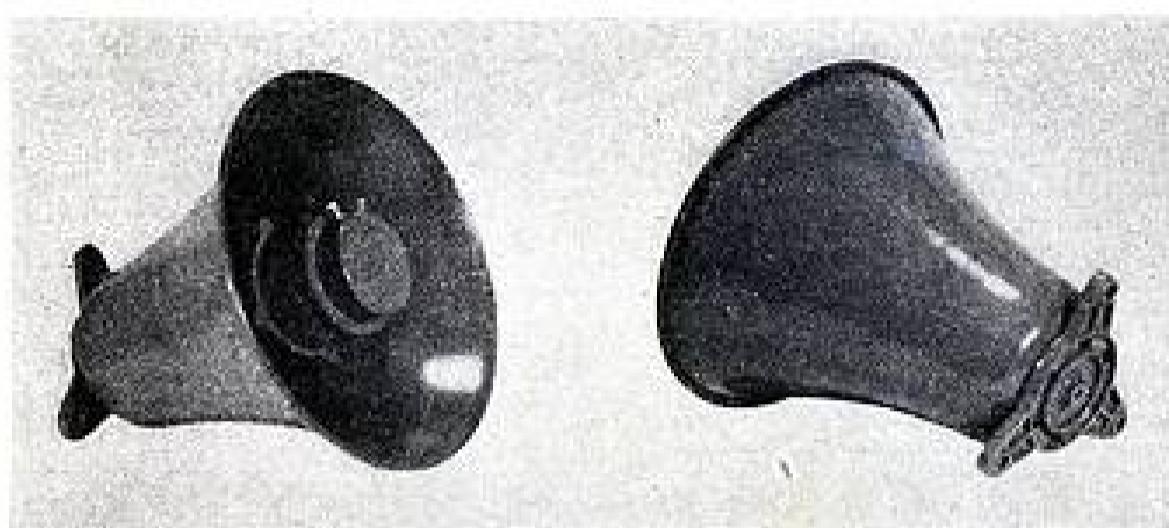
tance de 10.000 ohms, comme charge du circuit anodique, la liaison avec la grille 6ES se faisant par un condensateur de 500 pF.

A notre avis, la valeur de 500 pF est un peu trop forte, tandis que celle de la résistance de fuite (100.000 ohms), au contraire, trop faible. Nous préférions 200 pF et 1 MΩ pour ces deux éléments.

Bien entendu, rien n'empêche de réaliser le même montage avec des lampes différentes, par exemple une BP9 et une EC12.



LE CINÉMA SON



Un haut-parleur est un transformateur d'énergie. Il reçoit de l'énergie électrique, sous forme de puissance modulée, fournie par l'amplificateur que nous avons étudié au cours du précédent article. Il transforme cette puissance électrique en énergie acoustique qui est rayonnée dans l'air ambiant.

Cette transformation s'effectue en deux temps :

Transformation de l'énergie électrique en énergie mécanique : c'est le rôle du moteur de haut-parleur.

LISEZ ÉGALEMENT LES ARTICLES PARUS DANS LES NUMÉROS 38, 39 ET 40 DE "RADIO-CONSTRUCTEUR"

Haut-parleur à chambre de compression à pavillon replié pour sonorisation (MÉLODÍUM)

Transformation de cette énergie mécanique en énergie acoustique par la membrane et le baffle ou le pavillon.

On distingue deux grandes classes de haut-parleurs : les haut-parleurs électrodynamiques et les haut-parleurs à chambre de compression.

• • • LE HAUT-PARLEUR ÉLECTRODYNAMIQUE • • •

PRINCIPE

Il est composé essentiellement (fig. 1) : d'une culasse, formant le circuit magnétique et qui contient l'excitation fermée, soit par un aimant permanent, soit par un enroulement parcouru par du courant continu.

d'une bobine mobile placée dans l'entrefer de la culasse. Les spires de la bobine mobile sont coupées par les lignes de force du champ magnétique. Ce champ doit être intense (environ 10 000 gauss) et uniforme pour éviter les distorsions.

d'une membrane solidaire de la bobine mobile et fixée sur sa périphérie au galeries du haut-parleur. Cette fixation doit être très souple pour permettre des déplacements linéaires importants de la membrane. Elle est constituée, soit par des corrugations de la membrane, soit par une rondelle de peau.

et enfin, d'un spider intérieur ou extérieur, qui maintient la bobine mobile au centre de l'entrefer. Ce spider est constitué, soit par du carton bakélisé, soit par du carton ondulé. Il doit permettre des déplacements linéaires, d'avant en arrière, importants, tout en offrant une résistance la plus faible possible. Il doit interdire, par contre, les déplacements latéraux qui amènent un décentrement de la bobine mobile.

La tension modulée, issue de l'amplificateur, est appliquée aux bornes de la bobine mobile. On démontre d'après les lois de Lenz et de Maxwell que la bobine est soumise à une force parallèle à son axe lorsqu'elle est traversée par un courant.

Si ce courant est alternatif, le cône

effectue un mouvement vibratoire de part et d'autre de sa position d'équilibre de même fréquence que le courant exciteur.

Pour rayonner une puissance acoustique donnée, l'amplitude des mouvements du cône est d'autant plus grande que la fréquence est plus basse. Donc, un haut-parleur étudié pour reproduire les fréquences basses doit avoir une membrane de grand diamètre dont le spider et la suspension sont très souples pour permettre de grands déplacements linéaires. Pour rayonner 1 watt acoustique à la fréquence 32 avec une membrane de 20 cm de diamètre, il faut autoriser des déplacements de l'ordre de 4 cm. En augmentant le diamètre de l'ordre de 4 cm. En augmentant le diamètre de la membrane on diminue l'amplitude des mouvements. Pour une membrane de 40 cm de diamètre il ne sont plus que de l'ordre de 1 cm.

Par leur masse, le cône et la bobine mobile possèdent une fréquence de résonance propre, située généralement entre 30 et 70 p/s. Le rendement du haut-parleur augmente pour la fréquence de résonance ce qui altère sa courbe de réponse. En général, pour les haut-parleurs de qualité utilisés en cinéma sonore, on s'arrange pour que la fréquence de résonance de l'équipage mobile soit située légèrement au-dessous de la plus basse fréquence à transmettre.

Pour la reproduction des fréquences élevées, le cône ne se déplace plus d'un seul bloc, comme un piston, mais c'est seulement le sommet du cône qui vibre. Plus la fréquence augmente, plus cette zone se rétrécit. Il faut, ici, que la membrane soit assez souple pour vibrer. Un grand diamètre de cône n'est plus utile.

On voit l'intérêt d'utiliser deux hauts-

parleurs pour la reproduction à haute fidélité :

un haut-parleur pour les graves possédant un grand diamètre, une membrane rigide, un spider et une suspension très souple pour permettre des mouvements de grande amplitude,

un haut-parleur pour les aigus d'un diamètre moyen. Il doit avoir une membrane souple, un spider et une suspension rigides. La masse du cône et de la bobine est la plus réduite possible pour éviter la baisse de rendement par inertie.

LE BAFFLE

Une membrane libre dans l'espace comprime l'air situé devant celle-ci et permet la dilatation de l'air placé derrière. Puisque le diamètre de la membrane est petit devant la longueur d'onde, surtout aux fréquences basses, il y a un véritable court-circuit et la radiation de puissance acoustique est très faible. Il faut donc allonger artificiellement le chemin que doit parcourir l'obraslement de l'air entre la face avant et la face arrière de la membrane : c'est le rôle du baffle.

Etant donné que les ondes sonores se propagent à la vitesse de 340 m à la seconde, on calcule facilement que pour éviter le court-circuit acoustique à la fréquence 30 et permettre la reproduction de cette note il faut que le baffle ait un diamètre de 3,40 m. Ces dimensions qui sont exagérées pour un récepteur radio et pour un haut-parleur de sonorisation, peuvent être admises en cinéma sonore. En effet, derrière l'écran il y a de la place.

Cependant il est possible de réduire

TORE

EURS DE CINÉMA

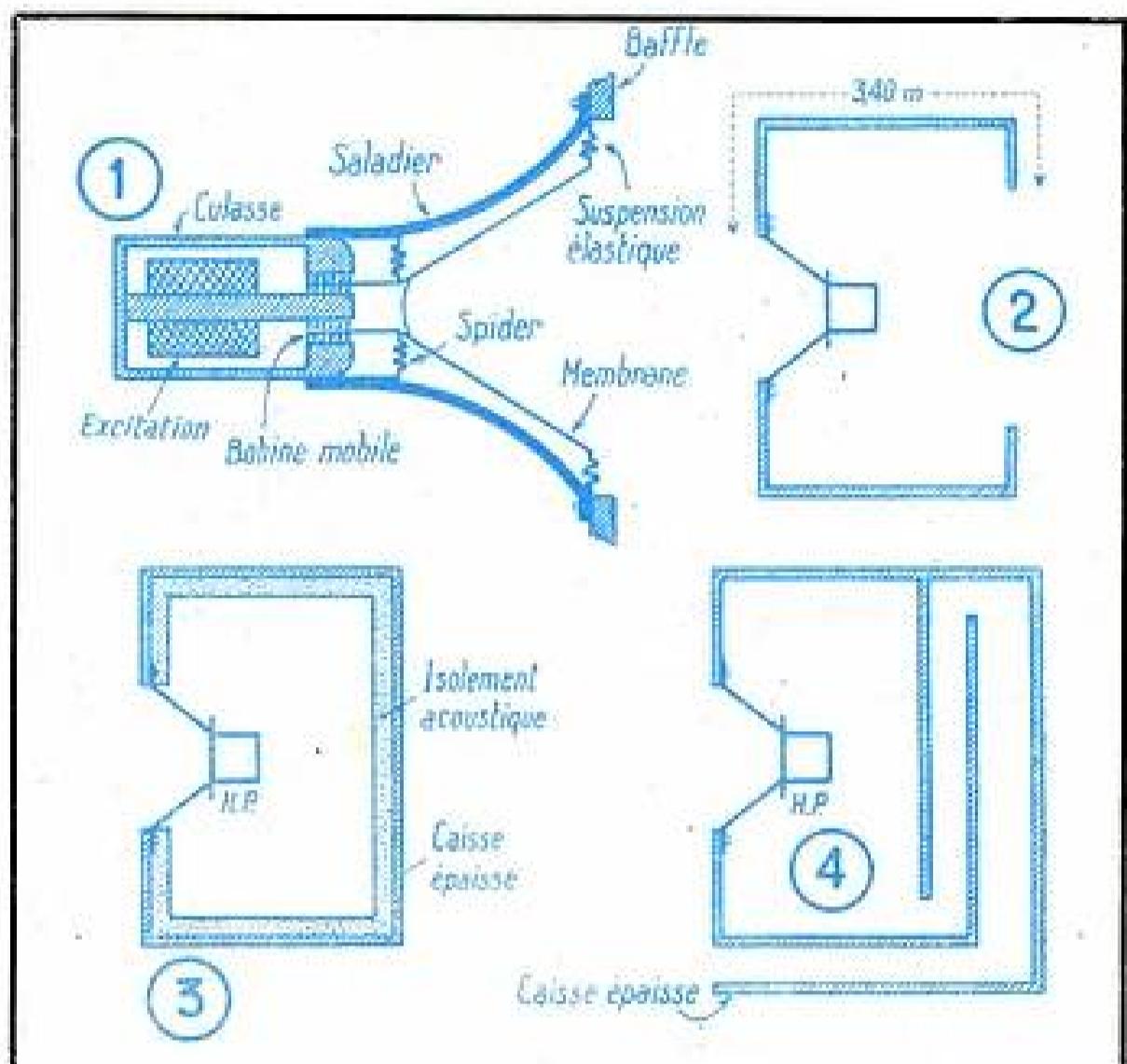
les dimensions du baffle en le repliant sur lui-même de façon à lui donner la forme de la figure 2.

En fermant complètement le baffle sur lui-même on supprime l'onde arrière et de ce fait le risque de court-circuit acoustique : on obtient un « baffle infini » (fig. 3). Mais pour que cette solution soit efficace, il faut que l'énergie acoustique développée par la face arrière de la membrane soit entièrement absorbée par des matériaux spéciaux (laine de verre, feutre, etc...) et que la caisse soit assez épaisse et rigide pour ne pas vibrer. On perd ainsi 50 % de l'énergie acoustique fournie par le haut-parleur.

Pour utiliser cette énergie on peut réaliser un labyrinthe acoustique (fig. 4) qui renvoie vers la face avant l'énergie arrière convenablement déphasée pour ne pas provoquer de court-circuit acoustique. Une telle réalisation est complexe, car il ne faut pas que le volume d'air enfermé dans les diverses cavités, puisse vibrer sur une fréquence propre. En pratique, il faut que la caisse soit épaisse et que certaines surfaces internes soient garnies de matériau absorbant. Il existe des labyrinthes étudiés par des firmes américaines qui fonctionnent très bien.

RÉALISATIONS INDUSTRIELLES

Les établissements Charlin ont créé deux haut-parleurs : l'un pour les aiguës et le médium, l'autre pour les graves.



ves, spécialement prévus pour le cinéma sonore.

Le haut-parleur pour les aiguës et le médium (fig. 5) a 22 cm de diamètre. La membrane est en papier spécial, fixée sur le bord extérieur au moyen d'une couronne de peau.

La culasse, très importante, contient une excitation électrique capable d'entretenir un champ de 16,000 gauss dans un entrefer de 16 mm de hauteur, soit plus du double que l'entrefer d'un haut-parleur ordinaire. Grâce à l'intensité du champ, on obtient un auto-amortissement des résonances de la membrane et de la bobine mobile. Étant donné la hauteur de l'entrefer, la membrane peut se déplacer avec une très grande amplitude sans créer de distorsions.

Au centre de la membrane est monté un écran antitourbillonnaire qui assure une transmission uniforme de toutes les fréquences pour un angle qui atteint 60°. Ainsi toute la surface est couverte et l'énergie acoustique est répartie d'une façon correcte.

Sa courbe de réponse est linéaire de 30 à 16,000 p/s. La puissance électrique admissible sans distorsion est de 8 watts entre 250 et 16,000 p/s, tandis qu'elle n'est plus que de 2 watts à 50 p/s. C'est pourquoi, si la puissance nécessaire sur toute la plage acoustique est supérieure à 8 watts, il faut lui adjoindre un haut-parleur spécial pour les basses.

Le haut-parleur pour les graves (fig. 6) comprend la même culasse que le haut-parleur pour les aiguës et le médium. La

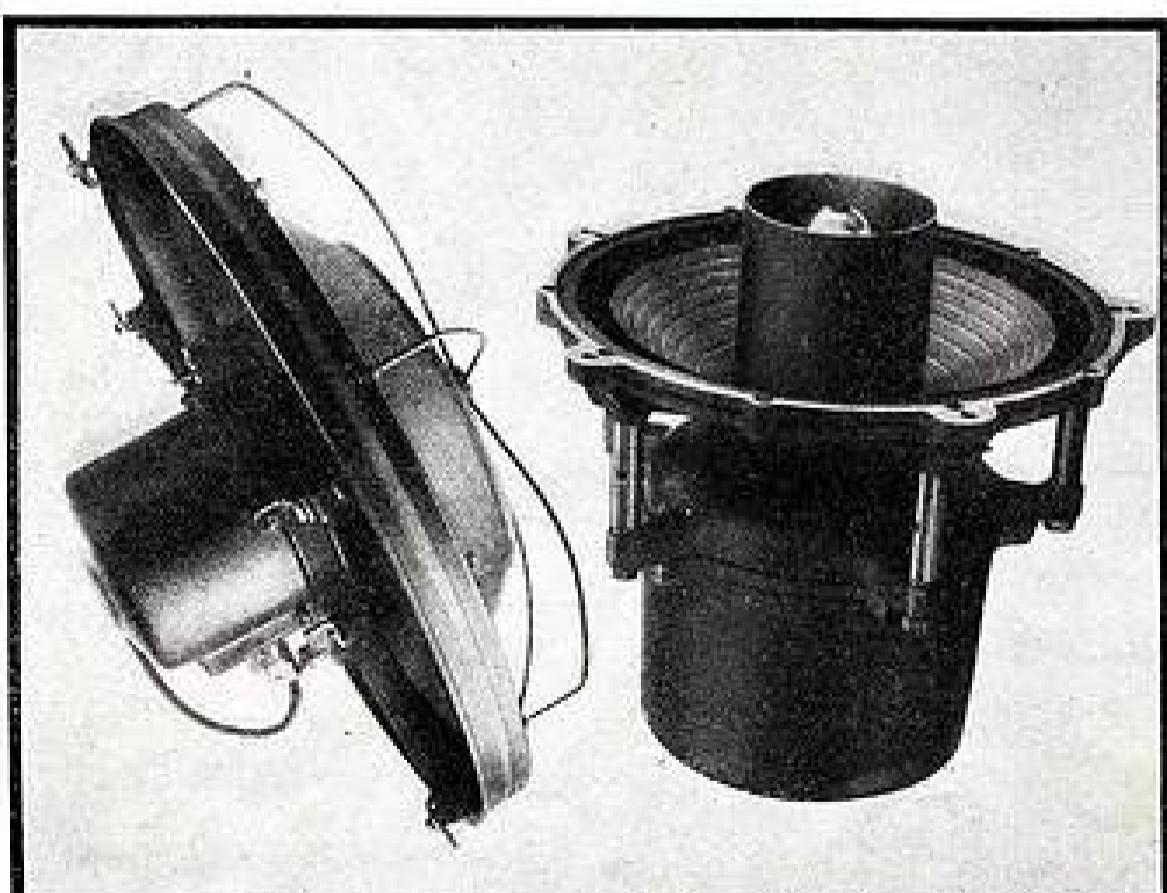
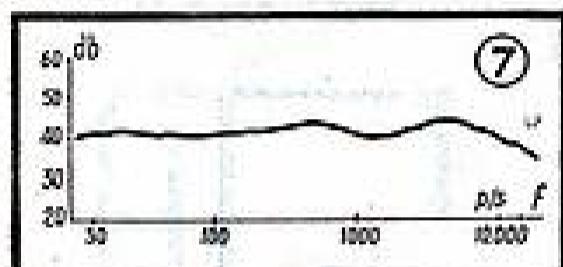


Fig. 5 (à droite). — Haut-parleur pour le médium et les aiguës (CHARLIN).

Fig. 6 (à gauche). — Haut-parleur pour les graves (CHARLIN).

membre est constituée par un double cône inversé de 40 cm de diamètre. Un tel haut-parleur admet une puissance électrique de 8 watts à 50 p/s. En revanche, on constate des accidents dans la reproduction des fréquences au-dessus de 500 p/s.

En combinant les deux haut-parleurs, alimentés à travers des filtres, la courbe de réponse obtenue par l'ensemble est celle de la figure 7. La puissance admissible sur toute la plage est de 8 watts. Le haut-parleur des graves reproduit les fréquences de 30 à 400 p/s et le haut-parleur des aiguës de 400 p/s à 10,000 p/s. On obtient ainsi un ensemble à haute fidélité capable de tirer le maximum des pistes sonores des films de qualité.



Courbe de réponse des deux haut-parleurs Cherlin.

INSTALLATION DES SALLES DE CINÉMA

Petites salles (fig. 8). Le haut-parleur pour médium et aiguës (fig. 5) est monté sur un baffle spécial replié pour diminuer l'encombrement de l'ensemble. De plus, ce baffle tient debout seul et n'a qu'à être posé derrière l'écran.

Sur la face avant, on distingue un pavillon de raccordement de 45 cm de diamètre qui supprime tout effet de discontinuité acoustique et contribue à l'homogénéité du son en fonction de la fréquence.

Le baffle replié absorbe en totalité l'onde arrière pour toutes les fréquences aiguës. Il amortit et déphase les sons graves de façon qu'ils viennent renforcer ceux émis par la face avant de la membrane.

Les dimensions de l'ensemble sont : hauteur 0,90 m., largeur 1,60 m. et profondeur 0,80 m. Ce qui permet de le placer facilement derrière tous les écrans.

Le haut-parleur est muni d'un transformateur de sortie. La liaison avec la cabine se fait à haut-impédance (500 Q). Ainsi, la longueur du câble peut être très importante sans risque d'atténuation.

La puissance modulée utile est de 2



Fig. 8 (à droite). — Ensemble amplificateur "Stellor" et haut-parleur sur baffle CHARLIN pour petites salles.

Fig. 9 (à gauche). — Baffle replié pour grandes salles comprenant deux H.P. pour médium et aiguës et un H.P. pour les graves (CHARLIN).

watts à 50 p/s et de 8 watts de 250 à 10,000 p/s.

Ce dispositif simple et relativement peu coûteux permet une reproduction de qualité pour des petites salles.

Grandes salles (fig. 9). Ici, il est nécessaire de prévoir trois haut-parleurs montés sur un baffle spécial replié.

On distingue dans ce dernier :

— à la partie supérieure du baffle un haut-parleur pour les graves (fig. 6) de 40 cm de diamètre avec son potentiomètre de renforcement, à gauche sur la figure 9,

au centre, un pupitre incliné à 30° sur le baffle qui reçoit deux haut-parleurs pour le médium et les aiguës (fig. 5). Le pupitre comporte deux pavillons de raccordement de 45 cm de diamètre, comme dans l'exemple précédent. Ces deux haut-parleurs sont inclinés de façon à couvrir, chacun, la moitié de la salle. Cette installation est surtout nécessaire lorsque la salle est relativement large. Deux potentiomètres, placés au-dessus des haut-parleurs permettent de modifier la répartition sonore selon les dimensions et l'acoustique de la salle. Il est évident que les trois réglages sont effectués une fois pour toutes au moment de l'installation du matériel. Ils sont très rarement retouchés.

à la partie inférieure du baffle la boîte de jonction qui comprend les filtres et le transformateur de ligne.

Les bornes d'entrée sont reliées à la prise 500 Q de l'amplificateur de cabine au moyen d'une ligne blindée qui traverse toute la salle.

Le baffle replié absorbe les aiguës et le médium, il déphase et rend utilisable la puissance acoustique correspondant aux fréquences basses.

Les dimensions de l'ensemble sont : hauteur 1,70 m., largeur à la base 1,60 m., largeur au sommet 0,80 m., profondeur maximum 0,70 m.

La puissance modulée utile est de 8 watts à 50 p/s et de 16 watts de 250 à 10,000 p/s, au maximum des trois potentiomètres de puissance. Il est facile de modifier ce rapport selon le volume et l'acoustique de la salle.

Cet ensemble assure une reproduction à haute fidélité pour des salles importantes.

Le rendement : énergie acoustique/énergie modulée pour des haut-parleurs de ce type, montés sur un baffle bien étudié, atteint 8 à 10 % . Il faut rapprocher ces chiffres du rendement d'un bon haut-parleur pour récepteur radio qui est compris entre 2 et 3 %.

• • • LE HAUT-PARLEUR À CHAMBRE DE COMPRESSION • • •

PRINCIPE

Un haut-parleur à chambre de compression comprend (fig. 10) :

- un aimant circulaire qui crée dans un entrefer un champ intense (supérieur à 10,000 gauss),
- une bobine mobile parcourue par la modulation de l'amplificateur,
- une membrane en aluminium, en carton bakélisé spécial ou en matière plastique très mince qui supporte la bobine mobile et qui comprime l'air dans la chambre de compression. La membrane

est fixée sur sa périphérie. Des corrugations jouent le rôle de spider et permettent des déplacements d'avant en arrière de très faible amplitude. La membrane doit être très légère et très rigide à la fois,

— une chambre de compression avec son distributeur à fentes de volume et de forme rigoureusement étudiés. La surface totale et le nombre des fentes influent sur la charge acoustique de la membrane aux diverses fréquences du spectre sonore. Le diamètre de l'orifice de sortie est petit ; il est fonction des dimensions du pavillon,

— un pavillon exponentiel qui n'est autre qu'un adaptateur d'impédance acoustique entre la membrane et l'air libre.

Les dimensions du pavillon sont fonction :

- du diamètre de l'orifice de sortie de la chambre de compression,
- du diamètre de l'ouverture du pavillon à l'air libre,
- de la loi d'expansion adoptée.

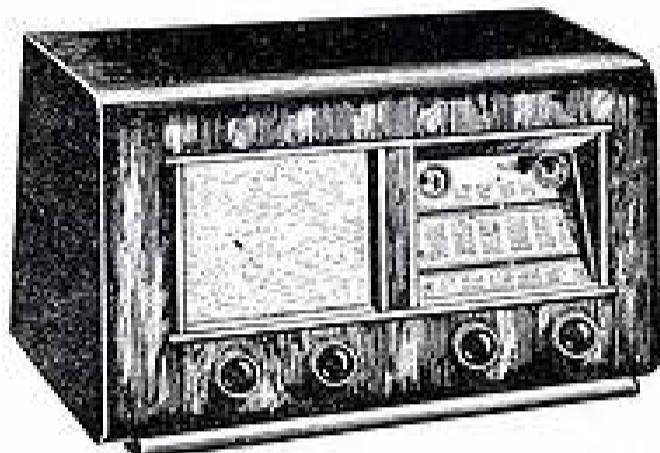
La section à l'entrée détermine la

(Voir la suite page 36)

SUPER-EXCELSIOR

reparaît...

6 Lampes : prix sensationnel !
(Nous consulter)



Un coup d'œil sur nos prix :

Platine	Téléscope	5.675.
—	Harmonie	5.160.
—	Perpétuum	8.360.
Bloc Omega	Phénix	640.
—	Astex 521	687.
—	Supersonic Pretty	665.
—	4 R. D. C.V. fractionné	1.165.
Ensemble pyramide J.D.		620.
—	Star fractionné	1.612.
Cadreau	Star 43	362.
—	Star 19.556	185.
—	Gibson miroir	610.
C.V. 2x0.40		398.
Chimique	50/163 car.	99.
—	8/500 car.	75.
—	8/500 min.	92.
—	8+8/500 min.	144.
—	16+16/500 min.	221.
—	32/500 min.	299.
Ébénisterie luxe vermeille 350x210x290 mm.		2.350.
Fil américain 8/10, les 25 m.		185.
A.P. Phillips 6 watts sans transfo		2.475.
A.P. 8.T. 28 cm. avec transfo		3.360.
Pick-up cristal		1.795.
Pat monomètre graphite à inter		100.
Soudure 40 0/8. le kg.		740.
Pont d'enregistrement		16.360.
H.P. excitation 13 cms.		783.
—	17 cms.	880.
—	21 cms.	1.185.
H.P. à A.P. 13 cms.		890.
—	17 cms.	950.
—	21 cms.	1.245.
Transfo	65 millis	845.
—	75 millis	910.
—	100 millis	1.145.
—	120 —	1.625.
—	150 —	2.225.

Tubes télévision MAZDA et PHILIPS 22 et 31 cms. disponibles
LAMPES : Radio, Télévision et Rimlock en stock

TOUTES LES PIÈCES DETACHÉES
APPAREILS DE MESURES
APPAREILS MénAGERS

Envoy de notre Tarif de Gros sur demande

Expédition à lettre lycé France et Colonies

GÉNÉRAL-RADIO

1, Boul. de Sébastopol, PARIS-1^e — GUT. 03-07

PUBL. RAPY



Série "RIMLOCK" POUR TOUS COURANTS

UCH 41 - Triode hexode, changeur de fréquence
UF 41 - Pentode HF à pente variable
UAF 41 - Diode pentode HF à pente variable
UL 41 - Pentode de puissance
UY 41 - Redresseur monopolaire 220 V. max.
UY 42 - Redresseur monopolaire 110 V. max.

- * Faciles dimensions
- * Construction tout verre assurant un excellent fonctionnement aux fréquences élevées.
- * Huit broches métal doré
- * Mise en place automatique et verrouillage dans les supports.
- * Blindage interne.

Lecteur de la série "RIMLOCK" fournit également actuellement disponible. Système disponible : Tubes de réception sans étage - Tubes télediodes - Stabilisateurs - Thermopiles - Cellules - Tubes spéciaux pour CC et DC - Condensateurs stables - Condensateurs ajustables - Ampoules colorées.

COMPAGNIE GÉNÉRALE DES TUBES ÉLECTRONIQUES

62 RUE MANIN, PARIS 19 - TÉL. BOT. 31-19.31-26

DE LA QUALITÉ . . .

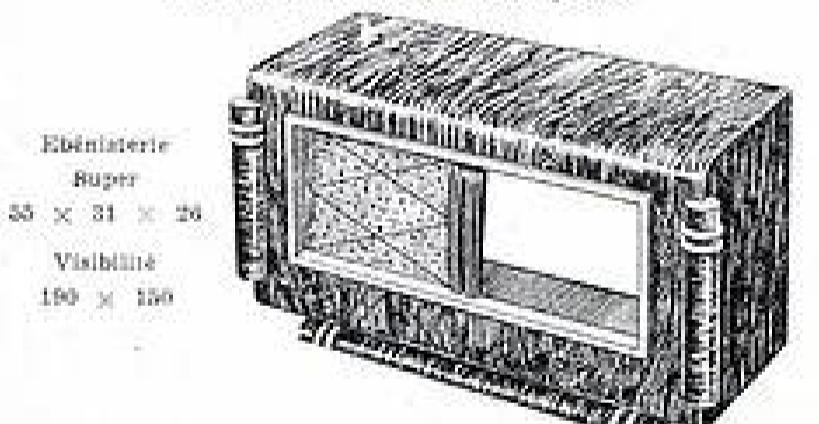
E. R. T.

6, Rue Git-le-Cœur - PARIS-6^e

(à 2 pas de la Place St-Michel)

Métro : St-Michel ou Odéon - Tél. ODE 02-81

Vous présente ses ensembles réglés :



Le SUPERLUXE, comprenant ébénisterie, cadreau, C.V., ébénisterie noyer verni, incrustations filets blancs, cache-blanc et bafle pour H.P. 21 cm. 4.150.

Le 45 LUXE, comprenant ébénisterie 45 x 23 x 30, noyer verni, incrustations filets blancs, pieds et cache-blancs, visibilité 180 x 110, bafle posté pour H.P. 17 cm. 3.300.

HAUT-PARLEURS par choix :

Exc.	A. P.
12 cm.	710. —
17 cm.	825. —
21 cm.	1.020. —
	1.310. —

PILES 67 v. 5 pour poste batterie 210.

SURVOLTEURS-DEVOLTEURS 20 pas. luxe. 110-125 v. 1.850.

ET TOUT LE MATERIEL RADIODÉCLINIQUE

Expéditions Province contre remboursement. Colonies, après règlement facture pro-forma.

Toute commande inférieure à 500 fr., majoration 10 %.

● Envoi de notre Tarif contre enveloppe timbrée ●
En raison des variations constantes, nos prix ne peuvent être garantie.

Ouverte tous les jours, de 9 h à 12 h. et de 14 h à 18 h. 30

PUBL. RAPY

LAMPES MINIATURES

Fig. 1

Nous allons avoir bientôt, sur le marché français, des lampes miniatures du type américain, faisant pendant à la série Rimbock-Medium, et fabriquées par Grammont-Potos et Visseaux. Il est bon que nos lecteurs connaissent les principales caractéristiques de cette série, très développée aux U.S.A., mais qui n'est représentée en France, pour l'instant du moins, que par cinq types, prévus pour l'équipement des récepteurs alimentés sur alternatif.

GENERALITES

La série miniature américaine est caractérisée par les dimensions très réduites des tubes, par l'absence de sorties (grille ou plaque) sur la partie supérieure de l'amplificateur, et par l'utilisation du support miniature, que beaucoup de nos lecteurs connaissent déjà pour les avoir utilisés dans des récepteurs sur batteries, équipés de lampes à encapsulées.

Nous ne parlerons donc pas de ces dernières, et mentionnons simplement les principaux types :

Chancery de Fráncfort : 185

Changeuse de fréquence : 111s.
Benthodes HF : 114-1T4-1114

Pentodes EP : IX.
Blatt-methode : 181

Pentode de puissance : 184-384-3X4.

En ce qui concerne la série pour alternatif elle comportera, pour l'instant, cinq

REFERENCES AND NOTES

Changement de fréquence

Pentode HF : 6BA6.

Double diode-triode : 6AT
Double triode : 6L6G

Pentode Tissue : 6A
Valve Amplifier : SX4

D'autres lampes analogues existent dans cette série, mais aux U.S.A. seulement. Nous en indiquerons néanmoins les caractéristiques.

Les dimensions des différents types sont

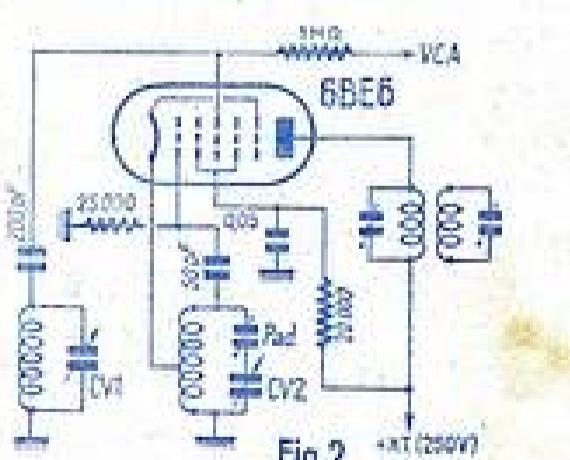


Fig. 2

réunies dans la figure 1. Comme nous le voyons, il en existe trois genres différents que nous désignons par A, B et C, lettres qui se retrouvent à côté du dessin des cellules correspondantes.

CHANGEUSE DE FREQUENCE 6BE6

C'est une pentagrid un peu spéciale qui, en principe, nécessite le montage genre ECO, c'est-à-dire un bobinage avec prise pour la cathode, conforme à la figure 2, et préconisé par tous les constructeurs américains. Cependant, des essais effectués récemment en France ont montré que cette lampe oscille parfaitement bien avec un oscillateur du type normal, à condition que l'enroulement de réaction retourne directement à la masse (fig. 3).

Voici les principales caractéristiques de cette lampe, dont les dimensions sont conformes au croquis B (fig. 1).

Tension filament	6.3 V
Courant filament	0.3 A
Tension anode	100
Tension screen	100
Polarisation G_2	-1.5
Courant anode	2.8
Courant G_2-G_1	8
Perte de conversion	455
	473 μ coul.

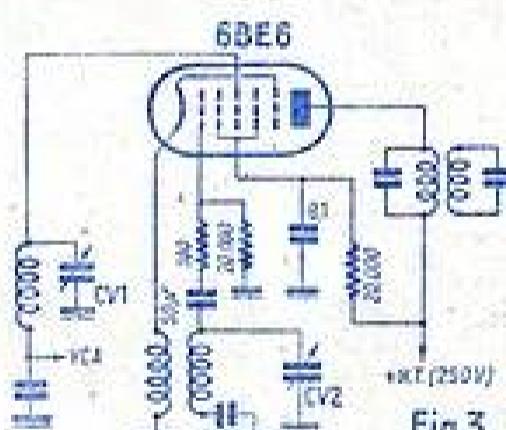


Fig 3

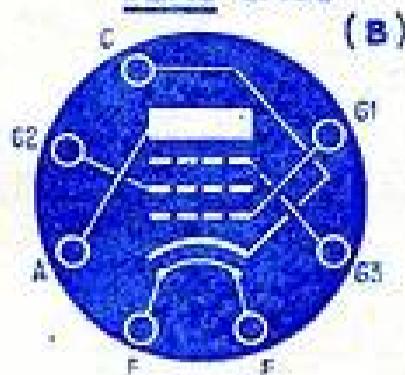
Montée en triode, la 6AU6 présente les caractéristiques suivantes :

Tension anode	250 volts
Polarisation G_1	-4 "
Coefficient d'amplif.	36
Résistance interne	7,500 ohms
Pente	4,500 microhos
Conseil anodique	13.3 mA

Dans le montage triode on réunit ensemble la plaque, la grille G₂ et la grille G₃.

	CBAG	GAGB	
Tension filament	6.3 V		6.3 V
Courant filament	0.3 A		0.3 A
Tension anode	100	250	100
Tension écran	100	100	100
Résistance cathode	70	70	140
Grille G ₂	réunie à la cathode		
Courant anode	10.8	11	5.2
Courant écran	4.4	4.2	2
Pente	4.300	4.490	3.900
Nombre	2.77	1	2.6
			2 V

6BA6-6AU6



PENTHODES H.F. 6BJ6 ET 6BH6

La première est à pente variable, utilisée en amplification HF ou MF. La seconde est à pente fixe.

Les dimensions de ces deux lampes sont conformes au croquis B (fig. 1), et leurs principales caractéristiques sont

DOUBLE DIODE 6AL5

C'est une double diode à cathode séparée et blindage interne entre les deux éléments, prévue pour le fonctionnement aux très hautes fréquences. Les dimensions de ce tube sont celles du croquis A (fig. 1).

Les principales caractéristiques de ce tube sont :

Tension filament 6,3 V
Courant filament 0,3 A
Tension anod. max. par plaque 150 volts
Courant max. redressé par plaque 9 mA

DOUBLES DIODES-TRIODES 6AV6, 6AT6, 6AQ6-6BF6

Lampes normalement utilisées en détectrices-préamplificatrices BF, comme la 6Q7 ou analogues.

Les dimensions de toutes ces lampes sont celles du croquis B (fig. 1), et les principales caractéristiques sont données ci-dessous :

6BJ6

Tension filament 6,3 V
Courant filament 0,15 A

Tension anode 100

Tension écran 100

Polarisation G₁ —1

Grille G₂ (raccordée à la cathode)

Courant anode 9

Courant écran 2,5

Pente 3.650

Résist. interne 0,25

6BH6

Tension filament 6,3 V
Courant filament 0,15 A

Tension anode 250

Tension écran 100

Polarisation G₁ —1

Grille G₂ (raccordée à la cathode)

Courant anode 9,2

Courant écran 3,3

Pente 3.400

Résist. interne 1,3

Tension filament 6,3 V
Courant filament 0,15 A

Tension anode 250 volts

Tension écran 150

Polarisation G₁ —1

Cour. anode 7,4 mA

Cour. écran 2,9

Résist. interne 4.600 ohms

Pente 4.600 µmhos

Résist. interne 1,4 MΩ

PENTHODE H.F. 6AG5

C'est une pentode du type à pente fixe, spécialement prévue pour les amplificateurs sur de très hautes fréquences, jusqu'à 400 MHz. Les dimensions de ce tube sont conformes au croquis B (fig. 1). Voici ses principales caractéristiques :

Tension filament 6,3 V.
Courant filament 0,3 A.

En penthode :

Tension anode 100 123 250 volts
Tension écran 100 123 150 volts
Résist. cathode 100 100 200 ohms
Courant anode 5,5 7,2 7 mA
Courant écran 1,8 2,1 2 mA
Pente 4.750 5.100 5.000 µmhos
Résist. interne 0,3 0,5 0,8 MΩ

En triode :

Tension anode 100 250 volts
Résistance cathode 350 325 ohms
Courant anode 7 5,5 mA
Résistance interne 7.000 11.000 ohms
Coefficient d'amplif. 45 42 ohms
Pente 5.700 3.500 µmhos

PENTHODE FINALE 6AK6

Lampe finale de moyenne puissance, dont les dimensions sont indiquées par le croquis B de la figure 1 et dont les caractéristiques principales sont les suivantes :

	En triode	en penthode
Tension fil.	6,3 V	6,3 V
Courant fil.	0,15 A	0,15 A
Tension anode...	150	180 volts
Tens. écran	150	150
Polarisat. G ₁ ...	—12	—9 volts
Cour. anode ...	12	15 mA
Cour. écran ...	2,5	2,5 mA
Résist. interne... .	4.400	200.000 ohms
Pente	2.100	2.300 µmhos
Coeff. d'amp.	9,2	
Impéd. sortie... .	12.000	10.000 ohms
Puls. mod. max.	0,25	1,1 watts

VALVE 6X4

La principale particularité de cette valve, qui est à chauffage indirect et à cathode séparée, est de pouvoir être chauffée par

6AV6

Tension filament 6,3 V

Courant filament 0,3 A

Tension anode 100

Polarisation G —1

Courant anode 0,5

Résistance interne 50.000

Coefficient d'amplif. 100

Pente 1.250

6AT6

Tension filament 6,3 V

Courant filament 0,3 A

Tension anode 250

Tension écran —2

Cour. anode 1,2

Tension 0,8

Résist. interne 62.500

Coeff. d'amp.

100

Pente 1.600

Tension 1.300

6AQ6

Tension filament 6,3 V

Courant filament 0,15 A

Tension anode 100

Polarisation G —1

Courant anode 0,5

Résistance interne 61.000

Coefficient d'amplif. 70

Pente 1.150

6BF6

Tension filament 6,3 V

Courant filament 0,3 A

Tension anode 250 volts

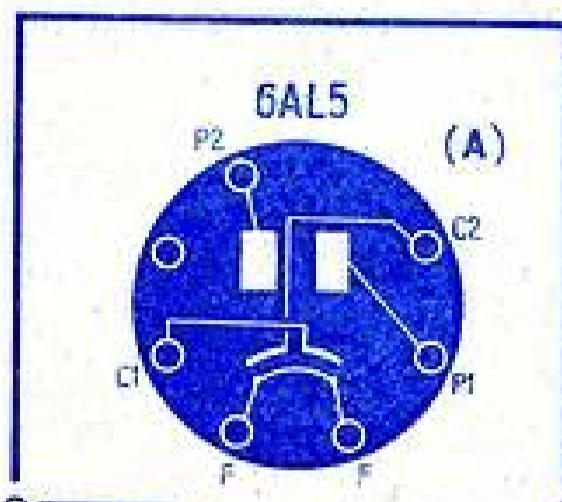
Tension écran —9 volts

Cour. anode 9,5 mA

Résist. interne 8.500 ohms

Pente 16

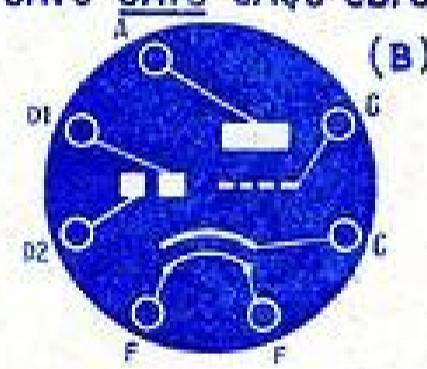
Résist. interne 1.000 µmhos



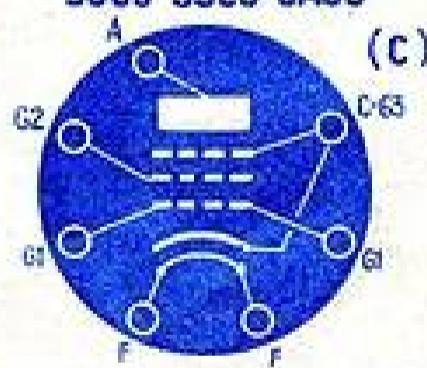
6BH6-6BJ6



6AV6-6AT6-6AQ6-6BF6



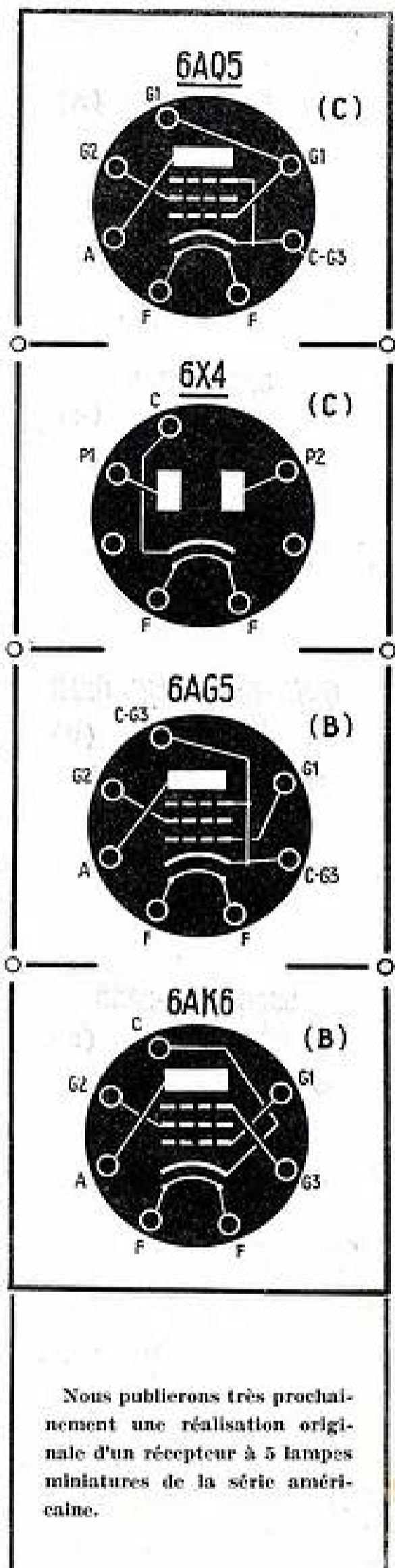
50C5-35C5-6AS5



le même circuit que le reste des lampes, à cause d'un isolement particulièrement élevé entre la cathode et le filament.

Les dimensions sont celles du croquis C (fig. 1) et ses caractéristiques les suivantes :

Tension filament 6,3 volts
Courant filament 0,6 ampères
Tension alt. max. de pl. à plaq. 650 volts
Courant redressé max. 70 mA



Nous publierons très prochainement une réalisation originale d'un récepteur à 5 lampes miniatures de la série américaine.

PENTHODE FINALE 6AQ5

Lampe finale normale pour un récepteur à alternatif « analogue », comme caractéristiques et performances, à la 6V6.

Ses dimensions sont celles du croquis C (fig. 1), et nous donnons ci-dessous ses principales caractéristiques.

Voici maintenant les caractéristiques de

PENTHODES FINALES 6AS5, 35C5 ET 50C5

La première est destinée à équiper des récepteurs à alternatif « », tandis que les deux autres sont plus spécialement prévues pour des récepteurs à tous courants ».

Les dimensions de ces trois lampes sont indiquées par le croquis C de la figure 1 et leurs caractéristiques principales sont :

	6AS5	35C5	50C5
Tension filament	6,3 V	—	—
Courant filament	0,45 A	—	—
Tension anode	250	250	315 volts
Tension écran	180	220	—
Polarisation G ₂	— 8,5	— 12,5	— 13 *
Courant anode	29 — 36	45 — 67	34 — 55 mA
Courant écran	3 — 4	4,5 — 7	2,2 — 6 *
Résistance interne	25.000	52.100	77.000 ohms
Pente	3.700	4.100	3.750 pérhos
Impédance sortie	5.200	5.000	8.200 ohms
Puissance mod. max.	2	4,5	3,5 watts
Tension filament	6,3	35	50 volts
Courant filament	0,8	0,15	0,15 amp.
Tension anode	250	110	110 volts
Tension écran	110	140	110 *
Polarisation G ₂	— 8,5	— 7,5	— 7,5 *
Courant anode	35 — 56	40 — 61	49 — 59 mA
Courant écran	2 — 6,5	3 — 7	4 — 8,5 *
Pente	3.500	3.500	3.500 pérhos
Impédance sortie	4.500	2.500	2.500 ohms
Puissance mod. max.	2,2	1,5	1,9 watts

cette lampe, utilisée en push-pull classe AB₂. Les chiffres données sont valables pour deux lampes.

Tension anode...	250	250 volts
Tension écran ...	250	285 *
Polarisation G ₂ ...	— 16	— 19 *
Courant anode... 70 — 79	70 — 92 mA	
Courant écran ... 5 — 13	4 — 13,5 mA	
Impédance sortie... 10.000	8.000 ohms	
Puiss. mod. max. ... 10	14 watts	

Aussi bien pour la lampe unique que pour un push-pull, les deux chiffres indiqués pour le courant anodique et celui d'écran représentent, le premier, le courant au repos, c'est-à-dire en absence de tout signal, et le second, le courant pour la puissance maximum indiquée.

AUTRES LAMPES

En dehors des tubes dont nous avons donné les caractéristiques ci-dessus, il en existe d'autres, dont nous parlerons un de ces jours prochains et que nous ne faisons que mentionner aujourd'hui : la triode HF 6C4 ; la double triode 6J6 ; la double diode 12AL5, analogue à la 6AL5, mais chauffée sous 12,6 volts, 0,15 A ; la 12AT6, analogue à la 6AT6 ; la 12AU6, analogue à la 6AU6 ; la pentode à pente fixe 12AW7, analogue à la 6AG5 ; la changeuse de fréquence 12BE3S ; la 35RS5, dont les caractéristiques sont celles de la 35L6 ; la 35W4, valve monopolaire semblable à la 35Z5 ; la 45Z3, également une valve monopolaire ; la 50RS5, correspondant à la 50L6 ; la 117Z3, valve chauffée sous 117 volts, 40 mA.

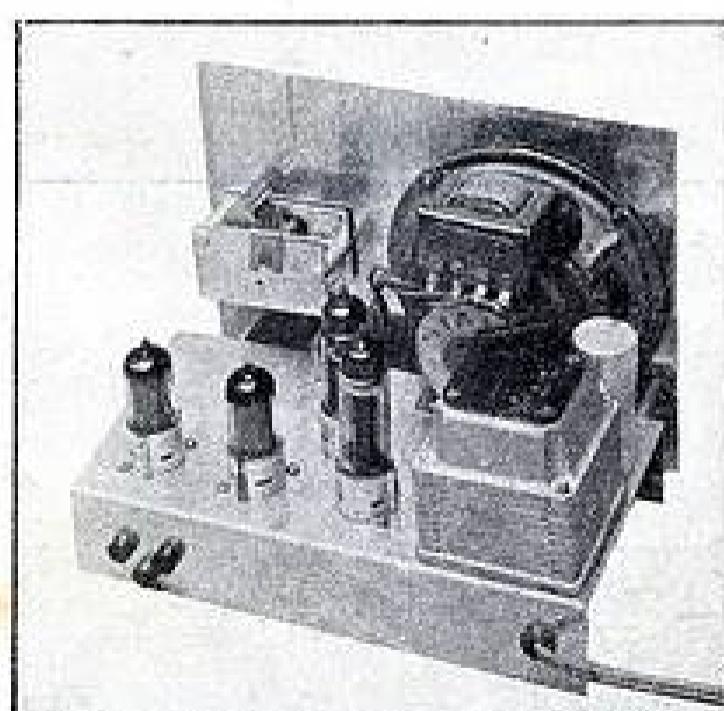
A propos du HAMO 4D

ERRATUM : HAMO 4D
sur alternatif, avec lampes EF41,
EL41 et AZ41.

Nous devons signaler une erreur qui s'est introduite dans la description de ce récepteur, parue dans notre n° 44. En effet, page 307, où nous envisageons les différentes façons d'assurer le filtrage, nous parlions de la résistance R₁₀ au lieu de R₁₁, comme indiqué dans le schéma.

D'autre part, le mois prochain nous allons publier le schéma, et peut-être même le plan de câblage, d'un HAMO 4D alternatif, que nous avons réalisé et dont vous voyez ci-contre la photographie.

Vue du châssis HAMO 4D
avec transformateur.





L. VILLETTÉ



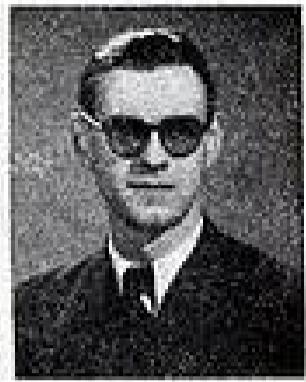
J. CHAMBON



M. BOUCHER



Ph. FORESTIER



P. VERNET

PRÉSENTONS NOS LAURÉATS

En présentant les dix premiers lauréats de notre Concours de Dépannage, et en les félicitant chaleureusement encore une fois, nous ne pouvons mieux faire que de les faire parler.

Nous donnons donc la parole à M. Louis Villette, le premier du classement, qui nous écrit :

« Ce concours a été pour moi l'occasion d'apprendre beaucoup de choses, du fait que j'ai été obligé d'étudier toute une série de questions de Radio, que je ne connaissais pas très bien, et de faire des essais pour pouvoir répondre à la plupart des questions préparées visiblement pour obiger à la réflexion.

Bien que je ne travaille pas dans la Radio, je suis amateur-bricoleur depuis bientôt 25 ans, et je souhaite que *Radio-Constructeur*, que je lis depuis son premier numéro, continue à éduquer ses lecteurs dans la voie si parfaitement suivie jusqu'à présent. »

M. J. Chambon a été obligé de se photographier lui-même (la photographie le plus proche est à 30 km) pour nous envoyer sa photo, et il ajoute :

« Je vous remercie pour le travail de correction qui vous a été imposé par ce concours. J'attends toujours avec impatience *Radio-Constructeur*, aussi bien que *Toute la Radio*. Le moindre renseignement prisé à ces sources, toujours rajoutée, rembourse largement le prix de l'abonnement. Je dois à ces revues exclusivement l'expérience que j'ai acquise en T.S.F. Je profite de l'occasion pour vous exprimer ma gratitude. »

M. Marcel Boucher ne dit pas grand-chose sur lui-même, mais nous savons que,

paralysé des deux jambes et en traitement dans un hôpital, il a fait preuve d'une volonté peu ordinaire pour aller jusqu'au bout de ce concours. Qu'il soit assuré de notre profonde sympathie.

Il ne nous est pas possible de reproduire en extenso la lettre de M. Ph. Forestier, mais nous en extrayons ce passage qui s'adresse à tous nos lecteurs :

« Qu'il (*Radio-Constructeur*) reste en contact fréquent avec ses lecteurs, qui sont ses amis, en stimulant leur attachement (le concours en est une illustration), en réclamant leurs suggestions. Les difficultés rendent ingénieux tous les dépanneurs qui ne doivent pas manquer d'idées à confronter ou à développer. Leurs réalisations personnelles et originales peuvent parfois mériter la tribune de la revue et une description dans ses colonnes par leur auteur ou un technicien attaché. »

M. P. Vernet et Hervé Paquier sont très laconiques, comme il convient à des gens du Nord. Ils nous envoient leur photo ainsi que leurs cordiales salutations. Mais nous sommes persuadés qu'ils nous feront parvenir, bientôt, chacun une longue lettre, bourrée de suggestions et d'idées. Si nous faisons constamment appel à la collaboration de tous nos lecteurs, il est normal que nous nous adressions, avant tout, aux premiers de notre Concours, qui constituent, sans aucun doute, une élite.

La photo de M. Alfred Voisin date, dit-il, de quelques années. Nous espérons que son

physique actuel correspond, malgré tout, à sa sympathique image.

Et voici un « gars de la Marine » : M. René Cloître, électricien à l'Arsenal de la Marine, qui se présente ainsi :

« Je me suis intéressé petit à petit à la radio, en lisant de temps en temps quelques revues techniques, en particulier *Toute la Radio* et, surtout *Radio-Constructeur*, que je ne connaissais pas avant la guerre, mais que j'ai adopté définitivement depuis sa réapparition. »

M. A. Couinguéné, lui aussi, ne possède qu'une photo vieille de quelques années.

« Inutile de dire, nous ferai-je, que *Radio-Constructeur* est attendu tous les mois avec impatience... spécialement le dernier numéro. C'est une revue de plus en plus intéressante, surtout les subtils appareils de mesures, qui nous permettent des réalisations variées. »

Pour terminer, nous adressons, au nom de tous ses camarades et au nôtre, les vœux de bonheur à M. Armand Jacoud, qui s'est marié le 24 juillet dernier et qui nous écrit :

« La place de 10^e, qui m'a échu, m'a agréablement surpris, car les deux dernières séries de problèmes ont été résolus pendant mon voyage de noces, ce qui ne m'a pas permis d'y apporter toute l'attention souhaitée.

Je vous prie de bien vouloir transmettre l'expression de ma reconnaissance aux Ets M. J., Radios, E.N.B. et Myra pour leur geste généreux à l'égard de mes meilleurs compagnons. »

Nous nous y associons, au nom de tous nos lecteurs.



H. PAQUIER



A. VOISIN



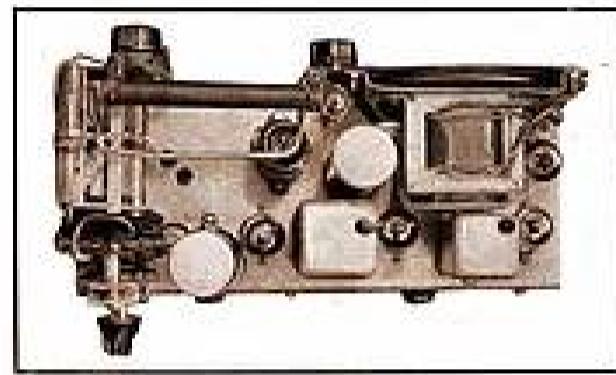
R. CLOITRE



A. COUINGUÉNÉ



A. JACOUD



AUMENTATION UNIVERSELLE

Il existe des récepteurs à fonctionnement univoltinique utilisant des batteries ou secteur, mais il existe également d'autres types de récepteurs fonctionnant uniquement avec secteur. Ces derniers sont toutefois moins pratiques que les premiers, mais sont aussi plus chers.

On peut cependant opter pour les derniers dans leurs dispositifs électroniques sans néanmoins la possibilité de disposer toute preuve sur les économies de consommation.

En effet, le problème se pose de la batterie utilisée. Mais alors, soit celle de la radio, soit une autre source d'énergie, et c'est difficile. 12V, 22V, 230V ou 250V. Si l'on choisit un générateur d'alimentation, alors il faut une prise de courant, et une source potentielle d'alimentation doit être prévue.

Pour ce qui est de la question de la batterie, nous avons deux parts, dépendant soit plus de 90 V, et autre part, lorsque ce

sera nécessaire une tension, un système d'alarme, un chronomètre et d'allumage par des commandes électroniques.

Malheureusement, le classement des batteries pour ces applications, avec une élévation, leur capacité de 2 heures à 100% de charge, est assez faible, et elles doivent être remplacées régulièrement.

Malheureusement, la présence d'un chronomètre ou d'un alarme, ou tout autre chose pour l'alarme, qui fait toute sorte d'activation de la batterie ? Telle complication, en ajoutant une consommation supplémentaire au circuit, entraîne une diminution de la durée de vie de la batterie, qui correspond à la réduction à court d'un chronomètre à l'autre des batteries.

Malheureusement, une autre chose, qui réduit considérablement la résistance. Soit un diode Zener, soit un diode Zener et un autre résistor pour le chronomètre Zener et la tension de secteur à 12V, soit un diode Zener, soit un autre diode pour la tension 220V et un autre Zener.

Or, dans ce cas, nous devons faire attention aux batteries, nous devons faire attention à l'allumage et à l'éclairage, et nous devons faire attention à l'allumage et à l'éclairage.

VADE-MECUM UNIVERSEL

RÉCEPTEUR MIXTE FONCTIONNANT INDIFFÉREMMENT SUR BATTERIES OU SUR SECTEUR

Après le succès obtenu du récepteur à batteries, connu par les Ets. ELECTRONIC et placé dans notre n° 46 sous le nom de VADE-MECUM, nous pouvons aujourd'hui offrir d'un montage très simple et qui répond aux demandes d'une forte majorité de nos lecteurs. On aura, malgré les nombreuses particularités de ce récepteur, pratiquement économisé à 1/2.

Radio, nous nous devons de présenter à nos lecteurs l'auteur de cette description : M. Y. FRICHE, chef de R&D chez le POFOTY, qui vous fait bénéficier aujourd'hui de sa grande expérience de l'un des meilleurs de la radio.

Notre récepteur utilise évidemment un aériant, une batterie, le combiné et interphone et, évidemment des systèmes d'alarme, avec une élévation, leur capacité de 2 heures à 100% de charge, et donc une batterie de 220V, qui peut servir pour les batteries de 12V, 22V, 230V ou 250V.

Notre récepteur utilise également un chronomètre, qui permet de faire fonctionner la radio.

Il existe 4 positions de la position de secteur, 12V, 22V, 230V et 250V.

Le premier de la position à secteur a 12V et la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le deuxième de la position à secteur a 12V et la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le troisième de la position à secteur a 12V et la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quatrième de la position à secteur a 12V et la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le sixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le huitième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le neuvième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le dixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le onzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le douzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le treizième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quatorzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quinzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le seize de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le dix-septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le dix-huitième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le dix-neuvième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingtième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-et-unième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-deuxième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-troisième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-quatrième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-sixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-huitième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le vingt-neuvième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trenteième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-et-unième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-deuxième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-troisième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-quatrième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-sixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-huitième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le trente-neufième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quaranteième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-et-unième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-deuxième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-troisième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-sixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-huitième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-neufième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-dixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-douzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-troisième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-septième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-neufième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

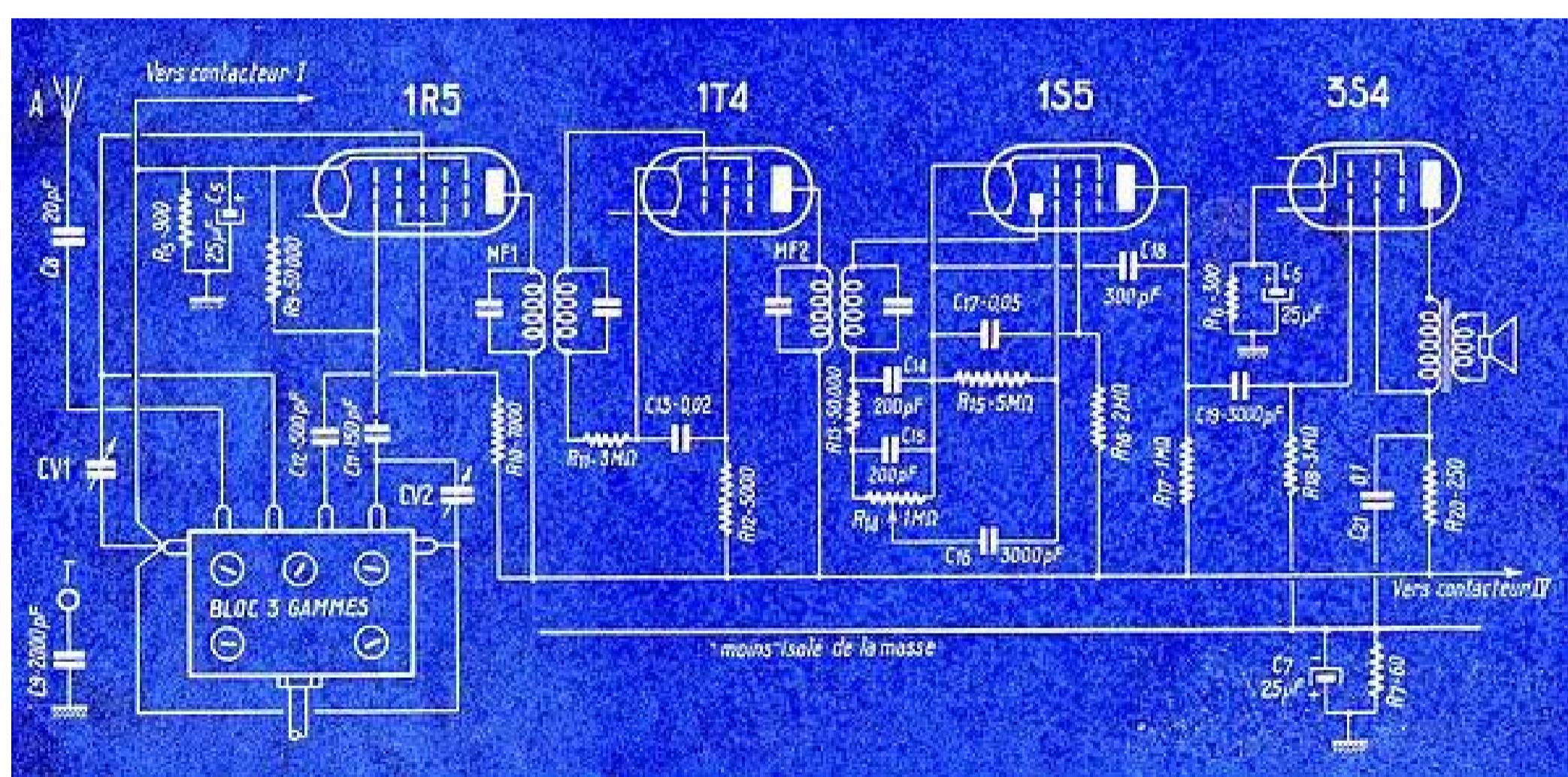
Le quarante-dixième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-douzième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-troisième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

Le quarante-cinquième de la position à secteur a 12V, alors que la position à batteries a 12V ou 22V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V, alors que la position à secteur a 230V ou 250V.

</div



thode de la valve, où nous pouvons la tension redressée, se partage en deux : la dérivation vers l'alimentation HT, avec filtrage assuré par C_1 , résistance R_1 et C_2 ; circuit de chauffage, filtré par C_3 , self S_1 , C_4 , résistance R_2 et, enfin, C_5 .

L'ensemble de la résistance de la self S_1 et de R_2 doit être calculé de façon que la tension disponible aux extrémités de la chaîne des filaments soit de 2,8 volts maximum, compte tenu du débit qui est de 50 mA (0,05 A). Les valeurs indiquées sur le schéma correspondent à la tension de 115 volts à l'entrée du filtre. On modifiera donc la valeur de R_2 , en plus ou en moins, suivant que cette tension est plus forte ou plus faible.

Signalons, en passant, que le circuit HT comporte un fusible de protection, constitué par une ampoule cadran de 6,3 V; 0,1 A, branchée en série dans le circuit cathode de la valve.

CONSOMMATION

A titre de curiosité, essayons de chiffrer la consommation de notre récepteur.

Dans le cas de l'alimentation sur batteries nous avons :

Chaufrage de l'ensemble des filaments. — Trois circuits de 2,8 volts, 0,05 A, ce qui nous fait $2,8 \times 0,05 \times 3 = 0,42$ watt.

Alimentation HT. — La tension de la batterie est de 90 V, et la consommation du récepteur en courant HT est de l'ordre de 16 mA (0,016 A). Donc : $90 \times 0,016 = 1,44$ watt.

Au total nous avons donc à peine 2 watts, c'est-à-dire sensiblement ce que consomme une ampoule de cadran de 6,3 V, 0,3 A.

Si nous mettons en route l'alimentation sur secteur, nous allons avoir les chiffres suivants, en admettant le secteur à 110 V.

Circuit chauffage valve. — $110 \times 0,1 = 11$ watts.

Circuit chauffage filaments. — En supposant la tension à l'entrée du filtre égale à 115 volts, nous avons $115 \times 0,05 = 5,75$ watts.

Circuit haute tension. — $115 \times 0,016 = 1,84$ watt.

Au total donc : $11 + 5,75 + 1,84 = 18,6$ watts environ, soit 20 watts ou chiffre rond.

SCHEMA GENERAL

Point n'est besoin de longues explications pour comprendre le fonctionnement du schema que nous voyons ci-dessous.

La lampe changeuse de fréquence, pentagrid 1R5, fonctionne sur trois gâches, associée à un bloc quelconque de bonne fabrication et de dimensions réduites (par exemple un « Phébus » Oméga). Le montage est classique avec cette particularité cependant que la masse des deux CV du bloc, ainsi que le retour de la résistance de fuite de grille oscillatrice (R₃₀) sont ramenés à l'une des extrémités du filament de la 1R5.

Notons encore que nous pouvons utiliser, comme charge du circuit oscillant, soit une résistance (R₂₀) de 7.000 ohms, soit une bobine d'arrêt spéciale, utilisée souvent sur les récepteurs « tous-courants ». L'amplificatrice MF est une pentode 1T4. Son circuit de grille et le condensateur de découplage de son écran sont ramenés sur l'un des côtés du filament.

La détection et la préamplification BF

sont assurées par la diode-pentode 1S5. Il n'y a pas d'antifading, et la résistance de charge de détection est constituée par le potentiomètre R₁ de 1 MO qui règle la puissance de réception.

Enfin, nous arrivons à la lampe finale 2S4. Ce tube doit être polarisé, pour fonctionner normalement, à — 7 volts environ. Nous pouvons remarquer que son filament, c'est-à-dire sa cathode, est à + 3 volts environ par rapport à la masse, tandis que sa résistance de fuite de grille est ramenée au « moins » isolé qui est, lui, à — 4 volts par rapport à la masse. Donc, en fin de compte, la grille se trouve à — 7 volts par rapport au filament.

Le haut-parleur utilisé est un petit dynamique à aimant permanent de 9 cm de diamètre.

ANTENNE

Utiliser une petite antenne intérieure de 4-5 mètres, avec laquelle il est possible de capter, à Paris, la nuit, une quarantaine de stations en PO.

Une terre est souvent à recommander, mais n'est pas indispensable.

CONCLUSION

Nous n'avons pas publié le plan de câblage de ce récepteur, voulant laisser à l'initiative et au goût de chacun sa réalisation, très simple, comme on le voit d'après le schéma, et d'après la photographie qui donne une idée sur la disposition des pièces sur le châssis.

Ing. V. T.

Renseignements détaillés concernant les diverses variantes de réalisations du

VADE-MECUM UNIVERSEL

décrit dans ce numéro ainsi que le devis du matériel et le PLAN DE CABLAGE adressés sur demande et 20 francs en timbres

RADIO-MARINO

14, rue Beaugrenelle, PARIS-15^e — Tél. VAU. 16-65

LE SPÉCIALISTE DES ENSEMBLES DE PIÈCES DÉTACHÉES
Pour artisans et amateurs

CONSTRUCTEURS...

pour vendre, soignez vos présentations

Gamme complète de décors métalliques

modernes pour tous cadres - Série standard et grand luxe

Livraisons rapides toutes quantités

Etude tous modèles spéciaux sur plans

EXPÉDITIONS FRANCE ET COLONIES

RADIO-DÉCORS

27, rue de Citeaux — PARIS-XII^e • DID. 69-49

Radio CHAMPERRET

Gros Détail

12 PLACE DE LA
PORTE CHAMPERRET
PARIS-XVII^e GAL.60-41
Métro: Porte Champerret

Artisans
Dépanneurs,
Monteurs,

votre approvisionnement en
matériel Radio et Télévision
est assuré rapidement et aux
meilleures conditions par
notre maison fondée en
1934 et ne vendant que du
matériel neuf des plus
marques et garantie
Expéditions France et Colonies
Demandez prix courant

SOUS 24 HEURES

VOUS RECEVREZ
VOTRE COMMANDE

COMBINE RADIO P. U. TYPE "VEDETTE"



Équipé du CHASSIS « P. 638 » (double contrôle des graves et des aigus et mélangeur). Contre-réaction R.F. Pièces de première qualité et des grandes marques : « AUDAX », « STAR », « DUCATI », « REGUL », « DRALOWID ». Lampes utilisées : ECHE, GES, GMT, GVE, SYGE, GAFT. Moteur et lecteur, bras Nager « LA VOIX DE SON MAITRE ».

LE RECEPTEUR EN PIÈCES DETACHEES 11.300,-
LE MOTEUR P.U. 2.900,-
L'EISENISTERIE décoree (720 x 450 x 430 mm/m) 8.350,-
ABSOLUMENT COMPLET EN PIÈCES DETACHEES.. 29.613,-

RECEPTEUR DE LUXE, référence « 939 »

A haute sensibilité, 9 lampes dont un étage H.F., 5 gammes d'ondes : 1 G.O., 2 P.O., 2 gammes O.C. étalées. Étage final P.P. (double contrôle des graves et des aigus et mélangeur). HAUT-PARLEUR 24 cm. Il n'y a que des pièces de PREMIERE QUALITE des GRANDES MARQUES : « AUDAX », « ARENA », « ARTEX », « DUCATI », « REGUL », « DRALOWID ». Lampes utilisées : EPO, ECHE, GES, GMT, GVE, GVE, SYGE, GAFT. LE RECEPTEUR COMPLET EN PIÈCES DETACHEES 16.200,- L'EISENISTERIE DECOREE (620 x 310 x 340) 4.270,- ABSOLUMENT COMPLET EN PIÈCES DETACHEES.. 26.471,-

Extrait de notre CATALOGUE DE PIÈCES DETACHEES :

MOEUR TOURNÉ-DISQUE type SYNCHRO avec arrêt automatique	2.900,-
BRAS P.U. MAGNETIQUE avec volume contrôlé munie d'un contre-poids à vis micrométrique réduisant le poids du lecteur sur le disque	1.250,-
FILTRE CORRECTEUR type « EB49 » spécial pour P.U. Pièce de toutes marques. Supprime le bruit d'antenne et améliore considérablement la reproduction musicale. Documentation sur demande	650,-

IMPORTANT

NOUS INFORMONS NOS CLIENTS que nous sommes, dès à présent en mesure de livrer notre MEUBLE 4 PORTES, référence « 2140 » de notre catalogue, pour recevoir UN CHANGEUR automatique du type « JOBOTON ».

TELEVISION

Nous pouvons livrer TOUTES LES PIÈCES DETACHEES de NOTRE TELEVISSEUR référence « T.E.49 »; de plus nous donnons des COURSES DE TELEVISION et DEMONSTRATIONS, tous les samedis de 17 heures à 18 h. 30. Prix et documentation SUR DEMANDE.

A VENIR : TELEVISSEUR COMPLET, en ordre de marche. Tube de 16 60.000,-

UNE DOCUMENTATION UNIQUE :

Nous venons d'établir à l'intention de nos clients un RECUEIL D'ENSEMBLES PIÈCES A CABLER contenant des réalisations absolument INEDITES (16 pages). Celui-ci leur sera adressé contre 5 fr. et accompagné de NOTRE DOCUMENTATION COMPLETE (pièce à détacher, appareil de mesure, etc. etc.).

CETTE SOMME LEUR SERA REMBOURSEE A LA LEUR COMMANDE

Expéditions immédiates contre remboursement, emballage soigné.

ETHERLUX - RADIO

Métro : Barbès-Rochechouart

9, Boul. Rochechouart, PARIS (19^e)

Téléphone : TRUdaine 91-23

à 5 minutes des gares Nord et Est

PUBL. SONNANCE

ÉTABLISSEMENTS

En plein cœur de Paris...

8, RUE DU SABOT - VI^e

(Carrefour rue de Rennes et rue du Four)

Métro St-Germain-des-Prés - Tél. 11F. 38-15



ALEX-BAN

VOUS OFFRENT LE MEILLEUR MATÉRIEL AUX MEILLEURS PRIX

Quels
prix ?

Pour les connaitre demandez nos tarifs
pour professionnels en indiquant votre
n° de registre et en joignant un timbre.

DEVIS DES PIÈCES

nécessaires pour la construction

DE L'ALIMENTATION T.H.T.

(Doubleur de Tension)

décrite page 24 de ce numéro

Transformateur pour 3000 V	2.500 Fr.
Transformateur pour 5000 V	3.000
Transformateur pour 7000 V	3.500
Condensateur papier 0,1% F, isolé à 15000 V	les deux 450
Ensemble coffret et châssis	1.000
Valve 1877	pièce 525
Bornes, supports, visserie, etc...	400
Supplément pour appareil monté, en ordre de marche	750

TOUS BOBINAGES SPÉCIAUX POUR HAUTE ET BASSE FRÉQUENCE

Ets PAPA RADIO - 33, Rue A. G. Belin

Argenteuil (S.-et-O.)

Tél. 07-96

TOUT LE MATÉRIEL RADIO pour la Construction et le Dépannage

ÉLECTROLYTIQUES - BRAS PICK-UP

TRANSFOS - H.P. - CADRANS - C.V.

POTENTIOMÈTRES - CHASSIS, etc...

*

PETIT MATÉRIEL ÉLECTRIQUE

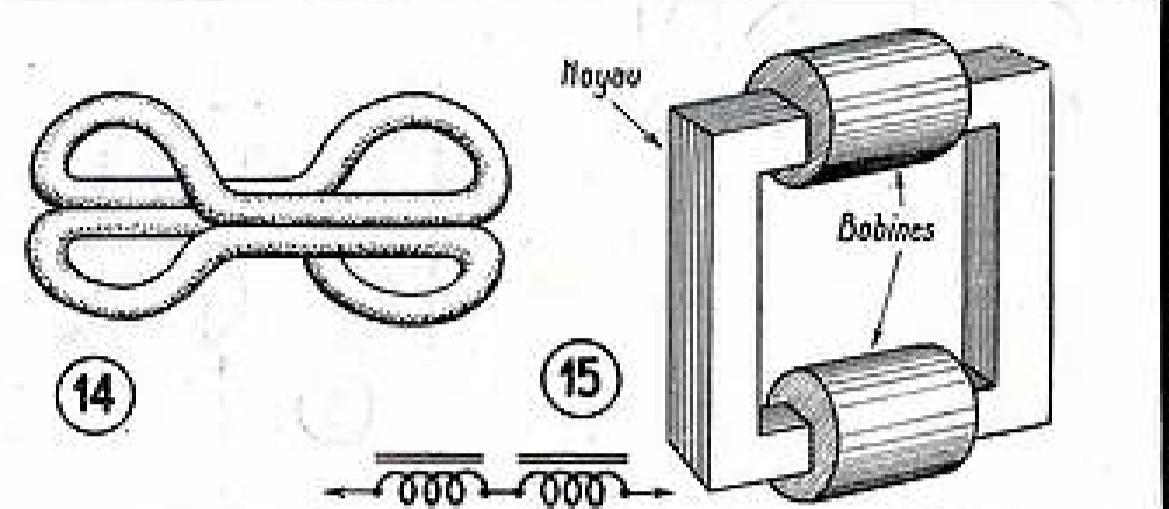
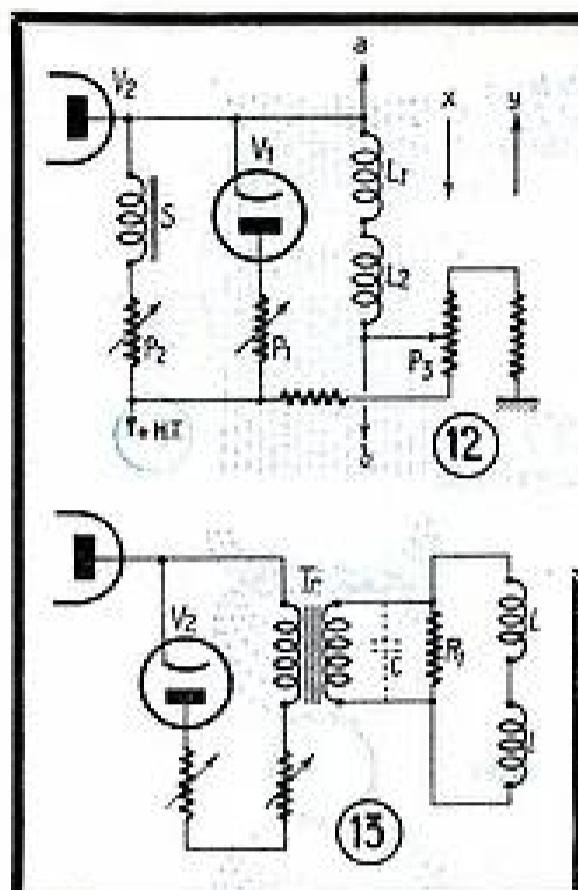
LISTE DES PRIX FRANCO SUR DEMANDE

RADIO-VOLTAIRE

155, Avenue Ledru-Rollin - PARIS (XI^e)

Téléphone : ROQ. 98-64

PUBL. RAY



Par contre, les bobines de déviation des lignes sont du type coaxial, ce qui veut dire que leurs axes sont disposés sur une même ligne (voir la fig. 9). Étant donné que la fréquence de balayage lignes est relativement élevée (10.000 p/s et des harmoniques jusqu'à 150 kHz), on n'utilise pas de noyau de fer pour ne pas avoir des pertes trop importantes.

Le nombre des spires d'une bobine de déviation lignes est assez faible, mais à cause de la puissance mise en jeu, les changements brusques de l'intensité du courant provoquent des courants induits importants, qui se produisent surtout au moment indiqué par a sur la figure 10. Par suite de l'apparition de ce courant induit, les dents de scie prennent la forme de la figure 11.

Il est donc indispensable d'amortir les bobines en question pour étouffer les oscillations parasites pouvant naître dans les bobines.

Une simple résistance mise en parallèle n'amortirait pas seulement les points a et le retour du spot, mais diminuerait aussi considérablement l'amplitude des dents de scie.

On utilise, alors, une résistance d'amortissement combinée avec un conducteur unidirectionnel. Il faut que, précisément pendant le retour, le circuit de charge de l'amplificateur soit amorti, tandis que pendant « l'aller » l'amortissement n'agisse pas.

Le problème est résolu à l'aide d'une diode mise en série avec la résistance d'amortissement. Nous voyons sur la figure 12 une partie du schéma d'une base de temps comportant les bobines de déviation lignes, et l'amortisseur.

Pour être plus clair, nous admettrons que dans le circuit de déviation n'existe que la composante alternative, et nous ne tiendrons pas compte de la composante continue.

Nous marquerons par la flèche y le sens de l'augmentation du courant (partie montante des dents), et par la flèche x celui de la diminution (partie descendante).

Dans ces conditions, la diode V₂, branchée en parallèle sur la bobine de déviation, ne laissera pas passer le courant dans la direction y, mais se comportera comme conducteur pour le courant dans la direction x.

Le système sera donc réduit à la résistance de R₃ pendant le retour (direction x).

Dans le même système les potentiomètres P₂ et P₃ servent respectivement pour régler la charge de l'amplificateur et pour le endrage de l'image sur l'écran du tube.

La forme du courant dans les bobines peut être corrigée par adjonction d'une résistance et d'une capacité. Si s'agit de déviation à basse impédance. En général, on se contente de la capacité répartie de la bobine (indiquée sur la figure 13 en pointillés) et l'on prévoit, en parallèle sur le secondaire une résistance (R₁) dont la valeur peut être calculée, mais dont l'injustement peut aussi se faire par tâtonnements pendant la mise au point du téléviseur.

Les bobines de déviation verticale n'ont pas besoin d'être amorties, car, d'une part, la puissance de balayage est relativement faible et, d'autre part, la fréquence des relaxations est basse. Les changements de sens du courant sont alors moins brusques

et les forces électromotrices de sens contraire, ainsi que les oscillations parasites, ne sont pas à redouter.

Il sera toutefois utile de prévoir l'isolation suffisant entre la masse et les enroulements de l'inductance de charge ou primaire du transformateur d'adaptation.

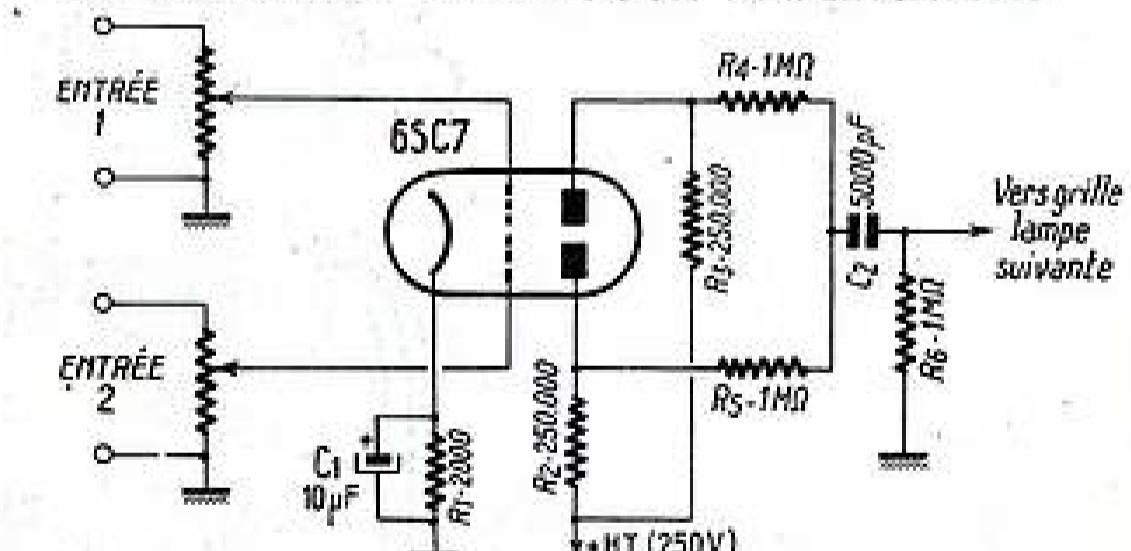
Dans ce court exposé nous n'avons pas donné les détails sur la réalisation pratique d'un bloc de déviation, car nous compsons de pouvoir publier, très prochainement, une réalisation de ce genre, à la fois économique, simple et fonctionnant correctement avec des tubes de 18, 22 et 31 cm.

D'autre part, nous tenons à signaler qu'excellents blocs de déviation sont fabriqués par différentes maisons, et nous avons eu l'occasion d'en essayer plusieurs.

Il est évident que le prix de ces blocs est assez élevé, et c'est pour cette raison que nous nous proposons de donner à nos lecteurs, désireux de réaliser eux-mêmes un bloc de déviation électromagnétique, la possibilité de le faire en utilisant le matériel qu'on peut trouver dans chaque atelier de dépannage, donc avec le minimum de dépenses.

M. BARN.

UN MÉLANGEUR SIMPLE POUR AMPLIFICATEUR



Voici le schéma d'un mélangeur très simple, pour l'entrée d'un amplificateur.

Lorsqu'il s'agit d'un pick-up, l'entrée peut se faire directement. Par contre, nous aurons probablement besoin d'un étage préamplificateur dans le cas où nous utiliserons un microphone.

Le schéma original, tiré du Receiving tube Manual (R.G.A.), fait appel à une double triode 6SC7 qui n'est pas cou-

rante en France, mais que nous pouvons fort bien remplacer par deux triodes séparées, en réunissant les deux cathodes ensemble et en polarisant par une seule résistance. La triode qui conviendrait le mieux pour remplacer la 6SC7 serait la 6P5. Le gain de chaque triode, indiqué par le Manuel R.G.A., est de 15 environ. Il est à prévoir qu'avec deux 6P5 ce gain sera légèrement supérieur à ce chiffre.



Sans quitter votre emploi et quelle que soit votre résidence, vous pouvez devenir :

**MONTEUR - DÉPANNEUR
RADIOTECHNICIEN
SOUS-INGÉNIEUR
OU
INGÉNIEUR-RADIO**

en suivant par correspondance les cours de
L'ÉCOLE PROFESSIONNELLE SUPÉRIEURE

RENSEIGNEMENTS ET DOCUMENTATION GRATUITS

ÉCOLE PROFESSIONNELLE SUPÉRIEURE

21, Rue de Constantine — PARIS (VII)

PUBL. RAPY

SOUS 48 HEURES... VOUS RECEVREZ VOTRE COMMANDE...

PILES AMÉRICAINES

TYPE BA31 : Pile de poche standard (2 batteries) 1 v. 5...	10. =
TYPE BA32 : Pile de poche. Prixe 1 v. 5. 3. 4 v. 5 et 6 v. (100 x 70 x 20). Prix 100.	68. =
TYPE BA33 : Prixe 22.5 et 45 volts (125x100x65) 15 millis.	350. =
TYPE BA34 : 100 v. 8 millis. Dim. 250x32x35.	125. =
TYPE BA35 : Prixe 7 v. 5. 150 volts. 15 millis (180x162x90)	325. =
TYPE BA36 : 4 v. 5. 60 v. 30 v. 30 millis. Blinde. Dim. 125 x 200 x 115.	600. =
TYPE BA40 : Prixe 1 v. 5. 90 v. 15 millis. (175x135x115)	425. =
TYPE BA51 : Prixe 22.5. 45 v. 8 millis (130x70x45)	215. =
TYPE BA52 : 45 v. 10 millis (140x90x40)	215. =
TYPE BA53 : Prixe 1 v. 5. 90 volts. 15 millis (180x140x100)	350. =
TYPE BA54 : 6 volts. 1.200 millis	325. =
TYPE BA701 : 1 v. 5. 90 volts 30 millis blindé. (265x200x115)	500. =

Le débit réel de ces piles est supérieur de 2 à 10 mins, suivant le type, à celui indiqué.
Toutes les piles que nous vendons sont absolument GARANTIES d'une qualité HORS CLASSE, la qualité du matériel employé pour leur fabrication en permet l'utilisation pendant de nombreuses années, car CES PILES NE S'USENT PAS SI L'ON NE S'EN SERT PAS.

Toute pile défectueuse SERA ÉCHANGÉE À NOS FRAIS. Un succès sans précédent, 300.000 piles vendues en six mois.

UNE BELLE SÉRIE DE PILES TORCHE 1 V. 5 POUR ÉCLAIRAGE ET RADIO

BA 30 Débit 100 millis. Long. 55 mm. Larg. 31 mm.	21. =
BA 37 — 300 millis. — 150 mm. — 34 mm.	60. =
BA 101 — 200 millis. — 85 mm. — 31 mm.	28. =
BA 102 — 250 millis. — 100 mm. — 31 mm.	35. =
BA 103 — 250 millis. — 210 mm. — 31 mm.	45. =

AMPOULES D'ÉCLAIRAGE STANDARD 1 V. 5

2 ÉLÉMENTS MINIATURES DES PIRES intéressants pour H.T. de postes batteries. Élément BA 380. 34 v. 8 millis (800x22x32) ... 45. =
Elém. n° BA 290. 25 volts. 15 millis. Dim. : 130x40x10 50. =

Prix spéciaux par quantités sur tous nos types de piles

Attention !... Attention !...

GARANTIE ABSOLUE — QUALITÉ EXTRA

UN CÂBLET	
FABRIQUEZ VOUS-MÊME VOS PILES de lampes de poche FOUR	6 FRANCS. STANDARD blinde FRANÇAIS avec nos éléments AMÉRICAIS. 1 v. 5 cylindr. Long. 50 mm. Diamètre 18 mm.
Les 20 éléments	20. = Les 40
Les 80 éléments	160. = Les 300
Les 1.000 éléments	1.500. =

PILES DE POCHE STANDARD

PILES PLATES 1 v. 5 pour MONTIER STANDARD FRANÇAIS. Durée d'éclairage SUPÉRIEURE à n'importe quelle pile. CES PILES PEUVENT DURER DE 8 À 15 HEURES MINIMUM.	35. =
Valeur réelle 18. = Par 50	35. =
La pile 40. = Par 100	30. =

Par 1.000 et AU-DESSUS. NOUS CONSULTER

CIRQUE-RADIO

Maison fondée en 1920. Une des plus vieilles de France.

Tous ces prix s'entendent port et emballage en plus. Expédition immédiate contre remboursement ou contre mandat à la commande.
C. C. P. PARIS 445-66 Catalogue général 1949 (plus de 2.000 articles) sur simple demande.

POUR LES COLONIES. PAIEMENT À LA COMMANDE
PUBL. BONNANCE

24, Boulevard des Filles-du-Calvaire — PARIS XI^e
Téléphone : ROC 61-08 — Métro : Filles-du-Calvaire et Oberkampf
FOURNISSEURS DES P. T. T., PRÉSIDENCE DU CONSEIL MÉTRO, S. N. C. F.,
RADIODIFFUSION, RADIO-AIR, etc.

A 15 minutes des gares d'Austerlitz, Lyon, Saint-Lazare, du Nord et de l'Est.



LES MONTAGES DOUBLEURS DE TENSION

Principe • Utilisation pratique • Application à l'alimentation d'un téléviseur • Exemple de réalisation.

Vous voyez ci-contre une alimentation-doubleur de tension donnant 7.000 V. à la sortie.

gros, le principe du « doubleur » il nous reste à voir le dispositif qui permet, dans le premier cas, celui de la figure 1 a, de charger alternativement les condensateurs C_1 et C_2 , et dans le second, celui de la figure 1 b, de charger C_1 pendant une alternance seulement.

Dans le premier cas nous allons réaliser le schéma de la figure 2 où la tension à doubler (secteur ou secondaire d'un transformateur) est appliquée entre A et B et la tension doublée recueillie entre + et -. Nous ferons appel à deux valves monophasiques, connectées en opposition l'une par rapport à l'autre (V_1 et V_2), comme le montre le schéma.

Voyons un peu comment fonctionne ce schéma. Supposons qu'à un instant donné nous ayons une alternance positive sur A. Dans ce cas le circuit se fera à travers V_2 (flèches en trait plein) et le condensateur C_2 sera chargé. Pendant l'alternance suivante c'est B qui devient positif, le circuit se ferme à travers V_1 (flèches en pointillés) et C_1 est chargé. Le cycle recommence à l'alternance suivante.

C_1 et C_2 , dont la charge reste constamment maintenue, se déchargent dans le circuit d'utilisation, et comme ils sont montés en série nous obtenons, entre + et -, une tension sensiblement double de celle appliquée entre A et B.

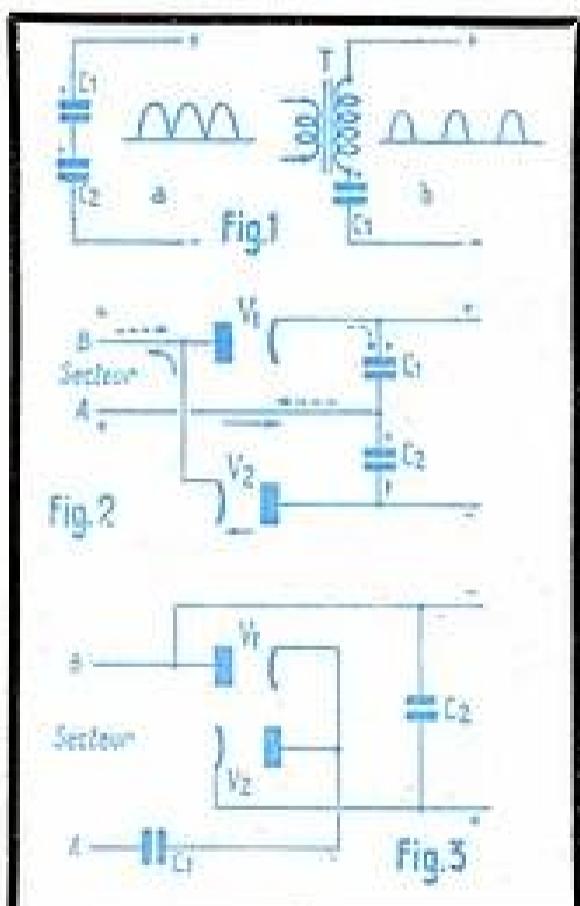
Prenons maintenant le système de la figure 1 b. Pour le réaliser pratiquement nous faisons appel au schéma de la figure 3 où, encore une fois, nous appliquons la tension à doubler entre A et B. Lorsque

COMMENT FONCTIONNE UN DOUBLEUR DE TENSION ?

Vous avez tous entendu parler des montages doubleurs de tension, mais, peut-être, n'avez-vous jamais approfondi ces schémas, un peu bizarres, à première vue.

Puisque nous avons à parler aujourd'hui, d'un bloc d'alimentation utilisant ce principe, le moment est venu d'en dire quelques mots et de voir, d'un peu plus près, son fonctionnement.

Tout d'abord, partons de ce principe que pour doubler une tension il faut mettre en série deux sources de tension, de valeur égale. Nous le faisons fréquemment en connectant en série deux piles, deux accumulateurs, ou, encore, deux secondaires d'un transformateur à condition d'observer le sens correct).



Mais en dehors des sources que nous venons d'énumérer, et qui nous sont familières, nous pouvons en imaginer d'autres, par exemple un condensateur chargé, se déchargeant dans un circuit d'utilisation, et périodiquement recharge par un dispositif approprié.

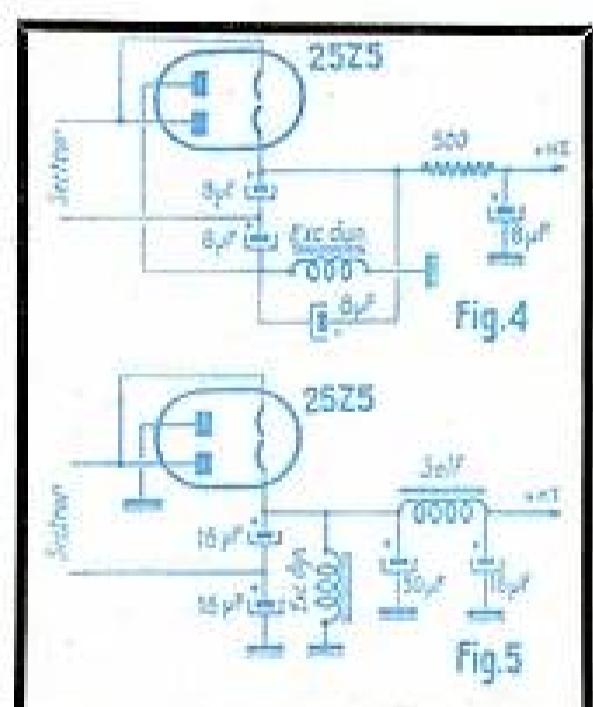
En développant notre idée nous pouvons fort bien concevoir deux condensateurs en série (fig. 1 a), chargés alternativement, l'un après l'autre, par une tension E. Ces deux condensateurs, que nous pouvons assimiler à deux sources de tension réunies en série, vont se décharger continuellement dans le circuit d'utilisation, connecté aux bornes de l'ensemble, entre + et -. Et nous trouverons entre ces deux points, à condition de ne pas « tirer » une intensité trop élevée, une tension sensiblement doublée de E. Voilà donc une façon de doubler une tension.

Réfléchissons encore un peu et regardons le croquis de la figure 1 b. Nous y voyons le secondaire S d'un transformateur, connecté en série avec le condensateur C_1 . Si toujours à l'aide d'un dispositif approprié, nous nous arrangeons pour charger ce condensateur pendant une alternance, le condensateur se déchargera, pendant l'alternance suivante dans le même sens que le courant fourni par le secondaire et la tension de décharge viendra s'ajouter à celle fournie par le secondaire S. Nous revenons donc à notre point de départ : deux sources de tension en série, donc tension doublée.

Il existe cependant une différence fondamentale entre les deux schémas, et qui saute aux yeux. Dans le premier cas, celui de la figure 1 a, chaque condensateur est chargé pendant une alternance, ce qui fait que la tension disponible aux bornes de l'ensemble (non filtrée) présente, à peu près, l'aspect que nous voyons à côté. Par contre, dans le montage de la figure 1 b, une seule alternance est seulement utilisée pour alimenter la sortie. L'autre servant pour charger le condensateur C_1 . Il en résulte une allure discontinue du courant à la sortie, comme nous le montre le dessin.

Nous voyons immédiatement, dans les deux cas, une analogie avec le redressement des deux alternances (fig. 1 a) et celui d'une seule alternance (fig. 1 b).

Maintenant que nous avons compris, en



nous avons en A une alternance positive, le circuit se referme par C_1 , V_2 et C_2 et les condensateurs C_1 et C_2 se chargent. Pendant l'alternance suivante, C_2 se décharge dans le même sens que la tension de la source, à travers V_1 et V_2 .

UTILISATION PRATIQUE DES MONTAGES DOUBLEURS

Nous voyons, d'après ce qui précéde, qu'il est nécessaire d'utiliser, dans un montage doubleur de tension, une valve à cathodes séparées. Pratiquement, la valve spécialement conçue pour cet usage est la 2525 ou la 2526 et les schémas des figures 4 et 5 nous montrent les doubleurs employés d'une part sur certains récepteurs Sonora (type R 34, fig. 4) et, d'autre part, sur le récepteur Pathé, type 53 (fig. 5).

Actuellement, ces montages sont pratiquement abandonnés par les fabricants de récepteurs, mais fréquemment utilisés lorsqu'il s'agit d'obtenir des tensions élevées et très élevées, comme c'est le cas des oscilloscopes cathodiques ou des téléviseurs.

En effet, si, théoriquement, il est facile d'obtenir des tensions très élevées en mettant un nombre suffisant de spires dans le secondaire d'un transformateur, pratiquement la réalisation de ces transformateurs présente des difficultés assez considérables, dont la principale est l'isolement.

Il faut bien se dire que la construction d'un transformateur donnant, au secondaire, une tension supérieure à 1.500 ou 2.000 volts pose des problèmes d'isolement qui sont d'autant plus délicats à résoudre que la tension est plus élevée. Et si l'on pense que pour alimenter un téléviseur munie d'un tube de 32 ou 31 cm il faut un transformateur donnant environ 5.000 volts au secondaire, de façon à obtenir à peu près 7.000 volts après redressement, on comprend facilement que le moindre défaut, la moindre trace d'humidité, provoque irrémédiablement le claquage du transformateur.

Nous pouvons, hélas ! en parler en connaissance de cause, ayant assisté au claquage successif de quatre transformateurs, pourtant de construction très soignée, sur notre téléviseur.

Par contre, si pour obtenir la même tension de 7.000 volts, nous faisons appel à un montage doubleur de tension, nous n'avons besoin que d'un transformateur donnant environ 3.000 volts au secondaire, ce qui est assez facilement réalisable en prenant des précautions élémentaires d'isolement, d'étuvage et d'imprégnation dans le vide.

Bien entendu, nous ne ferons plus appel à la valve 2525 ou 2526, mal indiquée pour le redressement des tensions aussi élevées, mais à deux valves monoplaques spéciales pour très haute tension.

Ces valves étant à chauffage direct, ou indirect avec cathode réunie intérieurement au filament, il devient nécessaire de prévoir deux enroulements séparés de chauffage, ce qui, à vrai dire, ne constitue qu'une complication minimale.

REALISATION PRATIQUE D'UNE ALIMENTATION POUR TELEVISEURS

Vous savez tous qu'il existe trois façons d'obtenir la très haute tension pour alimenter le tube d'un téléviseur.

On peut le faire en faisant appel à un oscillateur HF ; système qui a ses défenseurs et ses détracteurs. Sans prendre

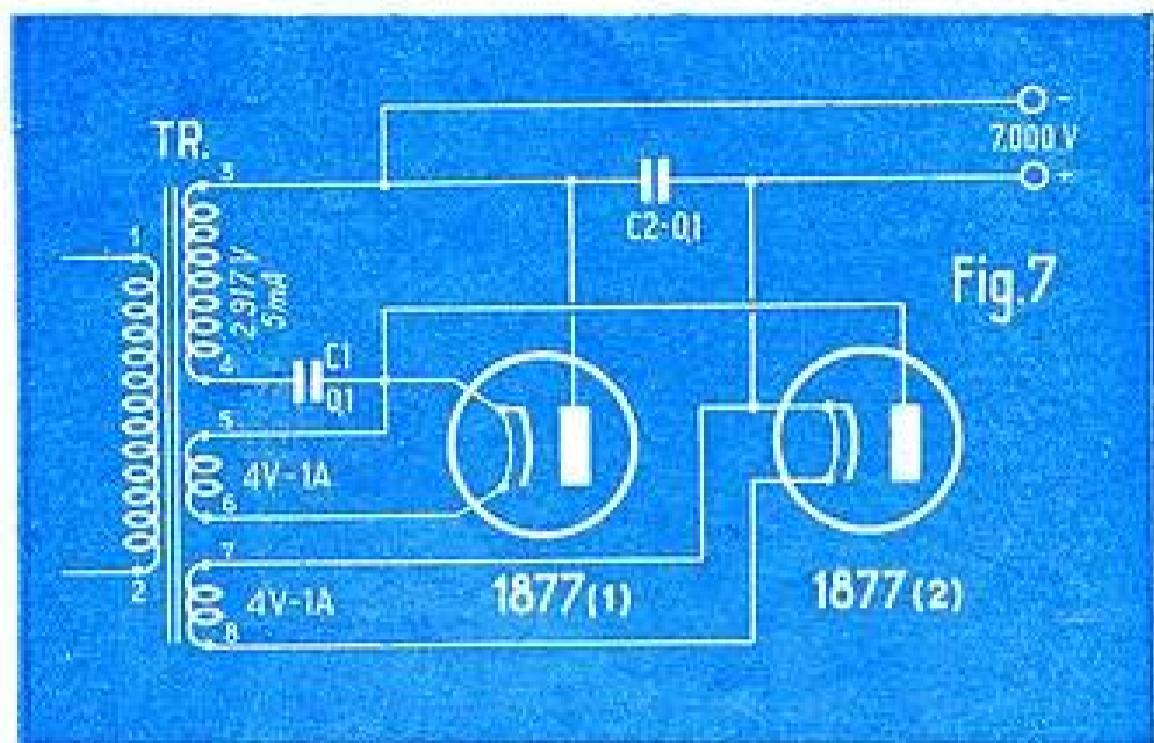


Schéma général de l'alimentation 7.000 V.

parti, disons que son avantage principal est la sécurité, l'absence de tout danger d'électrocution, mais que son inconvénient est le rayonnement.

Nous pouvons également utiliser le système « blocking ». Inconvénient : amortissement du circuit de balayage.

Enfin, nous avons le système classique pour obtenir la très haute tension à l'aide d'un transformateur, de préférence en adoptant le principe du doublage de tension, pour des raisons exposées plus haut.

Le schéma de la figure 6 nous montre la façon de réaliser une telle alimentation.

Un transformateur nous donne, au secondaire HT, une tension en rapport avec celle que nous voulons obtenir à la sortie et que nous calculerons, à peu près, par la formule suivante :

$$E_s = 2.4 E_s$$

où E_s est la tension fournie par le secondaire et E_s celle que nous désirons obtenir à la sortie.

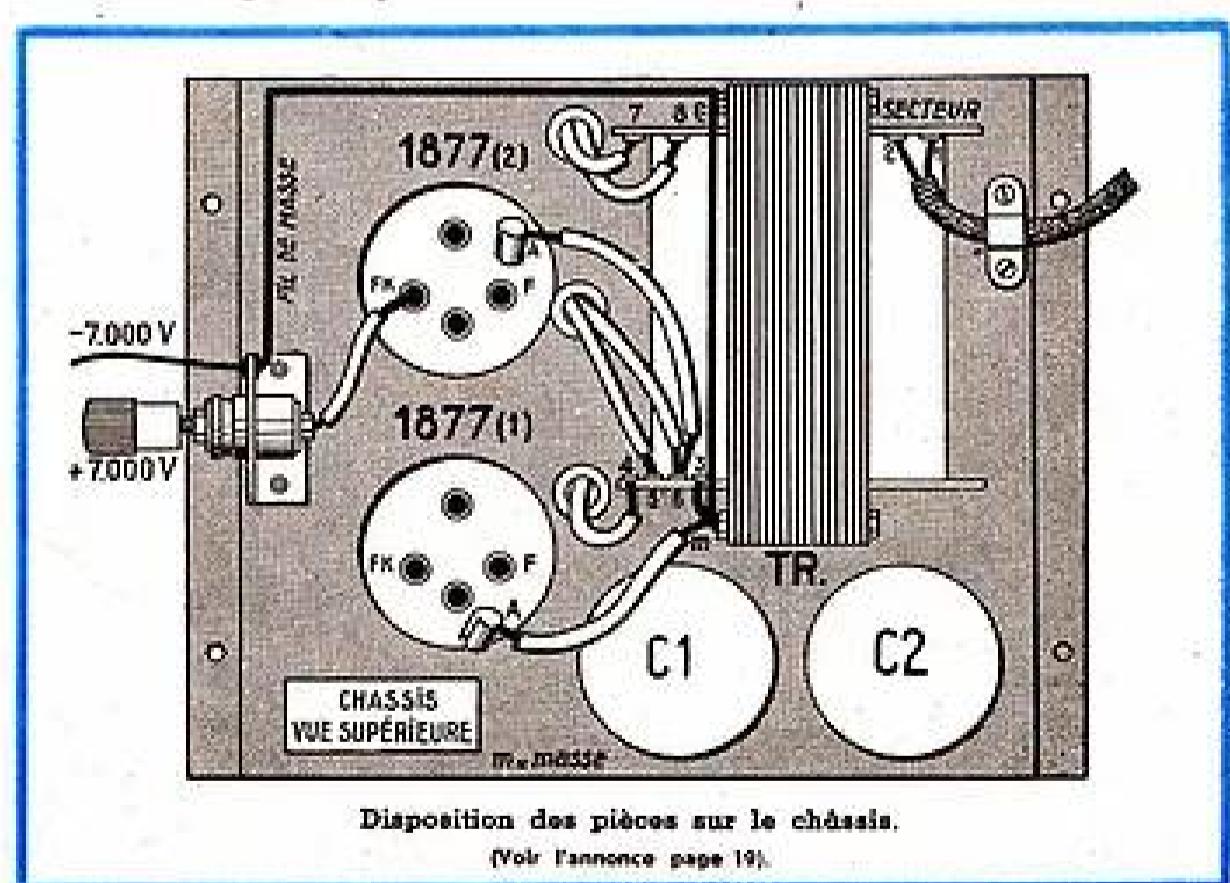
Pratiquement, cela nous donne

$E_s = 1.250$ volts pour $E_s = 3.000$ volts.
 $E_s = 2.000$ volts pour $E_s = 5.000$ volts.
 $E_s = 2.917$ volts pour $E_s = 7.000$ volts.

Les valves utilisées sont des 1877, chauffées par deux enroulements séparés de 4 V, 1 A, tandis que les deux condensateurs, C_1 et C_2 sont du type au papier, prévus pour une tension de service de 10.000 volts.

Le transformateur, réalisé sur un circuit de 26 × 30 mm, est étuvé et imprégné, et « tient », au point de vue de l'isolement, 15.000 volts entre les différents enroulements et, aussi, entre un enroulement et la masse.

R. S.



Disposition des pièces sur le châssis.

(Voir l'annexe page 19).

CRÉDIT :

APPRECIATION GÉNÉRALE

HUANT, Hénin-Liétard. — Je dois vous dire que je suis enchanté de vos pièces, aussi je m'empresse de vous demander une autre électricité, car elles n'ont pas de défauts.

PUTMAN, E., Nice. — Votre façon d'agir mérite des éloges, ainsi que le loyauté dont vous faites preuve.

CAHTAX, RADIO-SCHMIDT, Lyon. — Je vous fais part de toute mon admiration pour votre organisation, qui est de tout premier ordre, tant au point de vue matériel qu'au point de vue de la rapidité. Je vous félicite.

LAMY, B., Lons-le-Saunier. — Vos articles de qualité, emballés soigneusement, montrent enfin preuve qu'il existe une maison sérieuse. Je vous souhaite de pouvoir vous rendre cet hommage.

ROSIER, D., Mandublanc. — Il y a vingt-cinq ans que je fais de la radio et crois pouvoir vous dire que vous employez une bonne formule.

BELLOT, J.-C., nr. 108, Radio-Club S.R.C.F., Don-sur-Maine. — C'est en effet, du matériel de toute première qualité. Je ne manquerai pas d'en parler à la conférence du RADIO-CLUB.

RAMBAUD, St-Georges-des-C. — Je vous remercie de ce geste de probité commerciale que plusieurs fournisseurs semblent ignorer.

MODERN' RADI0, Coincy. — Je renouvelle ma grande satisfaction pour le matériel impeccable que m'avez livré.

BALAIFFE, Radio, Laval. — Depuis que vous me fournisez, je suis satisfait du matériel et j'arrive à pouvoir faire des prix. Les anciens clients reviennent.

GUILLER, P., Ing., Aix-en-Provence. — La qualité du matériel et sa présentation parfaite m'ont agréablement surpris.

ROUSSEAU, L., Philippeville (Alg.). — Vos MF et blocs parfaits, je accepterai aussi bien sous tension à fonctionne sans presque aucun alignement. Le H.P. A.P. parfait.

RENAULT, Berck-Plage. — J'apprécie entièrement la façon dont votre Bon de commande est à rédiger.

PROST, Radio, Mulhouse. — Suivons les recommandations de nombreux collègues exprimant leur satisfaction quant à la qualité supérieure de votre matériel.

RAPIDITE

PINEAU, G., Radio, Angers. — Arrivé en très bon état, et plus vite que je ne l'espérais...

DUFINHILLE, Radio, Vaudincourt. — Mes sincères remerciements pour la promptitude. Reçu le lendemain de ma communication.

COURQUIN, Combe-l-E. — Entière satisfaction tant au point de vue matériel que de la rapidité que vous y...

BALTON, Radio, Vichy. — Bien avec votre dernier avis et vous remercions de la diligence que...

RADIO LA FEUILLE, Thiers. — Comprenant votre volonté habituelle.

BENOIT, Bessanais. — Très satisfait tant pour la qualité du matériel que pour la rapidité...

ROUQUIE, Ing., Radio, Marseille. — Veuillez me faire parvenir avec votre volonté et votre conscience habituelle...

LAIR, T.S.F., Equeurdreville. — Matériel OK, et envoyé rapide. Me sont toujours à votre goût et à votre célérité...

CROSSET, Obernai. — ...remercier d'une façon toute particulière pour votre obligeance ainsi que pour la rapidité...

HALLOT, Deuzi. — ...que je reçus avec une étonnante rapidité... de matériel que je trouve splendide et de prix abordable...

CAYROL, Montpellier. — Très satisfait de la rapidité avec...

CARTIER, Biarritz. — Fidèle client. J'apprécie la qualité et la rapidité d'exécution compl...

3 MINUTES SOUS 3 GARES

ET VOICI

RECTA

SOCIÉTÉ
DIRECTEURS CAPITRA
PARIS 13^e BOUL. PARIS 12^e

DÉBIT :

Devant nous soussignés :

M. POINCIGNON, Directeur du *Haïf-Parleur*;
M. AISBERG, Directeur de *Toute la Radio*;
M. SOROKINE, Réd. en Chef *Radio-Construc*teur;
Il a été tiré parmi les Cartes d'Acheteur de la Société **RECTA**, les noms des clients suivants auxquels il a été attribué, pour une valeur de 73.631 francs, différents lots à diviser :

1 HUILLIER, Y., Mauberge ; 1 encl. REXO-III+1 complet.	9.193
2 SALAIRE, M., Laval ; 1 châssis RIMREX TC 5 en p. dot.	3.490
3 PORSON, G., Champs ; 1 HETERODYNE REXHIT Comp.	6.390
4 THORIN, P., Paris ; 1 bras PIEZO CRYSTAL	2.590
5 BOITEUX, A., Noisy-le-Sec ; 1 jeu tubes pour Rexo 3+1.	1.978
6 BERTON, P., Provins ; 1 jeu tubes pour Rimec TC5 ..	2.650
7 PINEAU, C., Le Mans ; 1 bl. 4 g. + 2MF Soc. Franc. Bob.	1.690
8 ALMARIC, A., Albi-Moissac ; 1 bl. G.M. S. F. B.	1.590
9-10 PLICHON (St-Nazaire) et GAILLARD (Puteaux) 1 bl. mis. + 2 M. F. à 1.395 SF.B.	2.790
11-12-13 Accutone (St-Aubert), Casagrande (Moëvreuil et Paçaud (Montesson) à chacun 1 bl.+2 MF SUPERSONIC PRETTY à 1.440	4.320
14-15-16 Lambert (Creil), Hibert (Écouen), Puissant (Montreuil) à chacun 1 bleu+2 MF CHAMPION SUPERSONIC à 1.690	5.070
17-18 Schiera (Bordeaux) et Michel L. (Paris) bloc 20 C+ MF ACR à 1.490	2.980
19-20-21-22 Estève (SPSS.084), Moreton (Lamotte), Richet (Viel) et M. Montagnet (Bouquet) à chacun 1 bloc extra+2 MF ACR à 1.090	4.360
23-24 Beuves (Feuges), Cavalier (Nantes) à chacun 3 tubes au choix à 1.500	3.000
25-26 Jaquin (Annequin), Wiant (Dozulé) à chacun 2 tubes au choix à 1.000	2.000
27 à 30 Constant (Broyes), Touron (Versailles), Joncas (Paris) et M. Soucy (Vigneux) à chacun 1 transfo 75 milli à 895	3.580
31-32 Accet (Paris) et Bardet (Paris) à chacun 1 transfo 100 milli à 1.190	2.380
33-34 Jolly (Pierrelatte) et Gaze (Bains) à chacun 1 HP 12 AP à 870	1.740
35-36 Astoizo (Chalon) et Thian (Memours) à chacun 1 HP 17 AP à 985	1.970
37 à 39 Chapon (Soulis), Celbec (Rouen), Menet (Crestet) 1 HP 21 Ex. à 1.190	3.570
40 à 46 Dorléans (46951), Buchin (41381), Yvelles (34251), Berthou (56921), Besse (34761), Touret (70091), Thierry (13151) à chacun 1 Electrotest	6.300
Total 73.631	

Paris, le 16 Déc. 1948. Signé : Poincignon, Aisberg, Sorokine
L'original du procès-verbal est affiché dans notre magasin

En outre nous commençons la distribution de la
RISTOURNE ANNUELLE

Quelques exemples :

0.00 fr. M. CORDENOZ (1.311). — 6.000 fr. M. BURGE (2993). — 3.000 fr. à chacun des suivants : MM. Person (2344), Chiratier (2334), Aimé (1247), Smit (2354). — 2.000 fr. à MM. Bera (4232), Claude (5584), Cléro (1301), Delas (4190), Derache (5029), Laparra (1178), Lebaillif (10.100), Lotte (1283), Martel (5745), Puissant (4456), Seltz (1289), Thomas (4682). — 1.500 fr. aux Nrs : 3434, 1244, 5674, 5680, 4235, 6570, 1295, 2342, etc.

NOUS PRIONS NOS CLIENTS DE PATIENTER CARILY AU GRAND NOMBRE DE CARTES D'ACHETEUR À DÉCOMPTER

Pour un total de : **250.000 francs**
Nos clients seront avisés par Lettre individuelle

SOYEZ ÉCONOME ET DEMANDEZ UNE CARTE D'ACHETEUR 1949

Nous "Dossier d'Or"
comporte encore
des centaines
de lettres parcellaires



Vos encouragements:
CARBURANT
DE NOTRE
LOCOMOTIVE

SOCIÉTÉ RECTA : 37, avenue Ledru-Rollin, Paris (XII^e)

CRÉDIT :

GILBERT, Sedan. — satisfait à la fois de REXO et de votre diligence.
LOUVET, Bellegarde. — ...vous renouvez ma satisfaction... qualité, ainsi que la célérité et le soin.

BONAVVENTURE, Beaucaire. — ...la qualité et surtout la rapidité de...

EMBALLAGE

MAJ. H., Angoulême. — ...satisfait... complet... de bonne qualité, et très bien emballé.

DERRACHE, J., Grand-Couliac. — ...toute ma satisfaction pour la qualité... et de son parlant était à la réception par le fait de vos emballages soignés.

PATTE, E., Albert. — ...fonctionne très bien et vous félicitez des soins apportés à vos emballages.

MARTIN, A., St-Amand. — Je suis très satisfait de l'ébénisterie très soigneusement emballée.

DHIE, J., Bally-L.-M. — Compliments pour le soin apporté à l'emballage.

PENDARIAS, J., Tours-sur-Mer. — ...ma satisfaction pour la qualité du matériel et le soin apporté à l'expédition.

NOS REALISATIONS REXO'S

CHAILLEUX, F., Saintes. — Je viens de monter le REXO 3+1 et je suis très pais d'un aussi bon rendement pour un 3 lampes...

ROBIN, M., Mérignac. — J'ai monté le REXO BABY V et je suis très content.

CAHOUR, A., Roubaix. — Je suis très satisfait de votre REXO 3+1.

PUCHOIS, M., Merville. — Reçu l'ensemble REXO. Recevez toutes mes félicitations. Il est magnifique.

PELTHIER, M., Coisey (Radio). — Deux ensembles REXO'S ...ce matériel n'est pas au montage, d'une présentation et d'une fini impeccables.

SANDRA, M., St-Quentin. — Toujours très satisfait de votre REXO VI. Jamais en panne.

DARDET, Radio, Marigny. — Très satisfait du REXO VI que nous avons commandé avec votre matériel.

BAUER, R., Strasbourg. — Les trois montages effectués avec votre matériel m'ont donné de très bons résultats et je suis heureux d'avoir retenu votre adresse.

LAMBERT, M., Creil. — J'ai réalisé l'appareil, excellent à tous points de vue...

NOUVEL, A., Pépihan. — Particulièrement satisfait de AMPLIREX III. Je vous passe commande d'un REXO.

MORARD, F., Draguignan. — J'ai monté l'AMPLIREX III, cet amplificateur donne de très bons résultats. Je me réjouis de vous avoir donné la préférence...

CAUDAL, E., Radio, Lac-en-C. — ...il a un rendement vraiment épantant...

PLATEAU, Radio, Nice. — ...aussi je vous demande de m'excuser au plus vite un deuxième RIMREX TC 5...

NOS HETERODYNES

LELONG, M., Ambérieu. — ...vous êtes d'accord étudié un appareil qui rend de grands services et d'un prix qui le met à la portée de toutes les bourses...

BROUILLET, Chalon. — Reçu le générateur et je suis très satisfait.

BLANCHON, M., Aubusson. — Je reçois votre générateur, il est d'un fonctionnement parfait...

BONHOURE, Juanson. — Reçu, monsieur, aligné, l'hétérodyne SOROKINE. Je suis heureux de vous faire part de ma satisfaction, car simple, robuste, et précis, c'était exactement l'outil dont j'avais besoin...

MACAIRE, L., Gy-le-Grand. — le générateur que vous m'avez fourni est un appareil merveilleux, vu son faible prix... moins cher...

RADIO P. LECOMTE, Flers. — ...dans un appareil de mesure acheté chez vous marche très bien, et vous félicitez...



Travaux au sort des fiches.

RECTA ***** RECTA

LETTRE DE NOUVEL AN CHERS AMIS ET CLIENTS,

Si nous vous écrivons ces quelques lignes, sérieuses, c'est pour vous faire oublier le passé, le morosité actuel, les mesures fiscales et monétaires, le pouvoir d'achat... et nous tourner vers l'avenir. Nous devons travailler sérieusement, tout comme autrefois, dans une atmosphère stimulante de concurrence loyale. Fabriquer beaucoup et bien, tout en réduisant nos frais généraux, et même la main-d'œuvre, si nous voulons le bien payer. L'heure est venue de faire appel à l'énergie, à l'initiative et à l'imagination des chefs d'entreprise. Nous devons produire rapidement et offrir à nos clients une marchandise qui se vend facilement et le meilleur marché possible. Il faut renouer toutes les conceptions actuelles. La réussite appartiendra, dorénavant à ceux qui sauront comprendre que nous entrons dans une période entièrement différente de celle qui vient de s'écouler.

Les difficultés sont inversées : le vendeur n'est plus roi il doit offrir de plus en plus d'articles intéressants à des acheteurs — aux poches retournées. La vie consiste justement à changer de difficultés. L'intelligence à trouver à des problèmes nouveaux, des solutions nouvelles. Il faut descendre au fond de ces problèmes, ne rien laisser au hasard, chercher toujours à mieux faire dans le cadre de la loyauté, dans le respect de l'équité et de la correction.

Voici notre note de foi, — comme dans ces trois dernières années, — également pour 1949, pour nous assurer votre sympathie et fidélité.

Je vous souhaite, mes chers Amis et Clients, au nom de notre petite équipe ardente et infatigable, et en mon nom, pour vous, pour vos familles, ainsi que pour vos entreprises, une année plus heureuse et pleine de réussite.

G. PETRIK. Dir. Soc. RECTA

RECTA ***** RECTA

PIÈCES DÉTACHÉES SPÉCIALES POUR APPAREILS DE MESURE

décris dans: RADIO CONSTRUCTEUR

GÉNÉRATEUR H.F. (N° 38)

LAMPÉMÈTRE FF 44 (N° 35 et 36)

GÉNÉRATEUR B.F. (N° 42 et 43)

VOLTMÈTRE A LAMPE (N° 39 et 40)

Notice et devis sur demande contre 30 francs en timbres

RADIOS, 8, rue du Hameau - PARIS (15^e)

Agent pour le Nord et le Pas-de-Calais :
ALLRADIO, 6, Rue de l'Orphelin à LILLE

73.000 FRANCS DE PRIX QUI FERONT PLAISIR

Toujours soucieux de faire plaisir à ses clients, M. Georges Pétrik, le dynamique directeur des Ets Recta, a confié au hasard le soin de bien faire les choses.

A cet effet, le jeudi 16 décembre, il a réuni à son bureau : MM. J.-G. Poineignon, du *Haut-Parleur*; E. Alisberg, de *Toute la Radio*, et W. Sorokine, de *Radio-Constructeur*. Placés devant des fichiers contenant des milliers de cartes d'acheteurs de clients des Ets Recta, les trois représentants de la presse radio-électrique ont tiré, au hasard, les fiches de quarante-six clients, entre lesquels seront distribués des prix en marchandise, dont le montant atteint la somme respectable de 73.000 francs.

Souhaitons que tout ce beau matériel parvienne à ceux qui le méritent le plus. Mais, en fait, tous ceux qui aiment la radio ne méritent-ils pas d'être favorisés par le sort ?

RECTA vous OFFRE

POUR BIEN COMMENCER L'ANNÉE 1949

HAUT-PARLEURS A.P. 12 cm. 650 fr.

EXCITATION 17 ou 21 cm.

TRANSFOS 70 millis à 790 fr.

PRIX EXCEPTIONNEL valable jusqu'au 15-1-49

DEMANDEZ 3 MINUTES 3 GARES DEMANDEZ
NOTRE VOTRE
ÉCHELLE DES CARTE
PRIX D'ACHETEUR



37, Avenue Ledru-Rollin, PARIS (XII^e) — DID. 84-14

LE GRAND SPÉIALISTE DES CARROSSERIES RADIO
ET DES ENSEMBLES

chez Raphaël

206, Faubourg Saint-Antoine - PARIS (XII^e)

Métro : Faidherbe-Chaligny, Reuilly-Diderot - Tél. DID. 15-00

ÉBÉNISTERIES, MEUBLES
RADIOPHONOS, TIROIRS P. U., etc.

Toutes nos ébénisteries sont prévues en ENSEMBLES,
grille posée, châssis, cadran, cv., etc., en matériel
de grandes marques, premier choix.

23 MODELES D'ENSEMBLES
d'une présentation impeccable

N'achetez plus de "caisse à savon" ...
mais de véritables ébénisteries !

TOUTES LES PIÈCES DÉTACHÉES de grandes marques
DEMANDEZ CATALOGUE 49

AFFAIRES EXCEPTIONNELLES :

H. P. VEGA, 21 cm. excit. ou A. P. 975 fr.

H. P. VEGA, 17 cm. A. P. 6V6 ou 25 Tu 6 790 fr.

H. P. VEGA, 12 cm. A.P. 695 fr.

PUBL. RAPY

SCHÉMA "SERVICE R.C." N° 5

DUCRETET

Continuant notre documentation sur les récepteurs industriels, nous décrivons aujourd'hui un récepteur sur alternatif classique, à lampes américaines.

GAMMES COUVERTES.

O.C. — 6 à 17 MHz (50 à 17,7 m);
P.O. — 535 à 1600 kHz (562 à 187 m);
G.O. — 150 à 280 kHz (2000 à 1070 m).

CONSOMMATION.

La tension du secteur étant de 110 V et le cavalier fusible sur la position correspondante, la consommation du récepteur en courant du secteur est de 0,54 A environ, soit 59 watts.

D'autre part, le transformateur d'alimentation comporte cinq prises différentes qu'il convient d'utiliser de la façon suivante :

Secteur	Prise
—	—
100 à 120 V	110 V
120 à 140 V	130 V
140 à 165 V	150 V
200 à 230 V	220 V
230 à 265 V	240 V

HAUT-PARLEUR.

Le haut-parleur est un 10 cm, à excitation. La résistance à froid de la bobine d'excitation est de 1000 ohms.

L'impédance de la bobine est de 2 ohms à 800 périodes. Par conséquent, le transformateur de sortie doit avoir un rapport de

$$\sqrt{\frac{8000}{2}} = \frac{71}{1.41} = 50 \text{ environ.}$$

SENSIBILITÉ.

La sensibilité normale, moyenne, de ce récepteur peut être déterminée comme suit :

O.C. — 15 à 50 μ V;
P.O. — 8 à 13 μ V;
G.O. — 0 à 13 μ V.

Ces chiffres correspondent à une puissance de sortie de 50 mW produite par une onde porteuse modulée à 400 périodes au taux de 30 %.

MESURE DES TENSIONS.

Les tensions indiquées sur le schéma général (dans les cercles) ont été mesurées à l'aide d'un voltmètre de 1,000 ohms par volt de résistance propre. Les mesures ont été effectuées en absence de toute émission, c'est-à-dire l'antenne et la terre débranchées, entre les points indiqués et la masse.

Les valeurs portées sur le schéma constituent une moyenne et peuvent varier de $\pm 10\%$ environ sans que le fonctionnement du récepteur soit perturbé.

D'autre part, certaines tensions, en particulier celles aux points F et E,

peuvent être très différentes suivant la résistance propre du voltmètre utilisé et la sensibilité adoptée.

Le courant total absorbé par le récepteur, en haute tension, est de 68 mA (courant traversant la bobine d'excitation).

DEPANNAGE.

RECEPTEUR COMPLÈTEMENT MUET

1. Tension nulle en A. Condensateur C₁ claqué ou valve défectueuse. Si la valve est défectueuse, vérifier, avant de la remplacer, que le condensateur C₁ est en bon  tat.

A remarquer que s'il s'agit du condensateur C₁ claqué, le débit primaire du récepteur augmente de beaucoup et dépasse, en général, 1 A.

2. Tension en A trop élevée (400 V et plus) et, en même temps, tension en B nulle. Coupe de la bobine d'excitation du dynamique.

3. Tension en B nulle, tension en A trop faible (160-180 V). La bobine d'excitation chauffe fortement. Condensateur  lectrochimique C₂ claqué, condensateur C₃ claqué ou court-circuit dans la ligne H.T.

4. Tension en C nulle. Tensions en A et B à peu près normales, un peu trop élevées. Primaire du transformateur du H.P. coupé.

5. Tension en C nulle. Tension en B beaucoup trop faible : 20 à 30 V. Condensateur C₂ claqué.

6. Tension en B nulle. L'une des résistances, R₁ ou R₂, coupée ou condensateur C₁ claqué. Dans ce dernier cas, la résistance R₁ est généralement grill e.

7. Tension en F nulle. Résistance R₃ coupée ou condensateur C₂ claqué.

8. Tension en H nulle. Le récepteur fonctionne normalement en P.U. Primaire du transformateur M.F.1 coupé.

9. Tension en K nulle. Le récepteur fonctionne en P.U. Primaire du transformateur M.F.1 coupé.

10. Tension en I nulle. Résistance R₃ coupée ou condensateur C₂ claqué.

RECEPTEUR FONCTIONNE, MAIS MAL

1. Manque de puissance, distorsion. Voir les lampes 6H8 et 6V6. Vérifier si le condensateur de liaison C₄ est en bon  tat. S'assurer que la tension écran de la 6H8 est correcte.

2. Ronflement. Tension en A trop faible. S'assurer que le condensateur C₁ est en bon  tat.

3. Mauvais fonctionnement en O.C. Vérifier les tensions de la 6E8 et, au besoin, la changer.

4. Accrochages et siflements. Vérifier l'état des condensateurs C₁ et C₂. Vérifier si le blindage de la lampe 6MT est bien à la masse.

5. D閞lage important des stations, soit sur P.O., soit sur G.O. Vérifier si les paddings correspondants (C₁ et C₂) sont la capacité nécessaire. Au besoin les changer.

6. Manque de sensibilité sur toutes les gammes. Vérifier l'alignement des transformateurs M.F., les tensions en M, I et J, essayer de remplacer la 6E8 et la 6MT.

7. Cellule magique 6AF7 ne fonctionne pas sur l'un des secteurs. Résistance correspondante (R₄ ou R₅) coupée.

8. Cellule magique 6AF7 ne fonctionne pas du tout et reste constamment ouverte. On constate, de plus, une distorsion assez marquée sur les émetteurs jumeaux puissants. Ligne antifading coupée, probablement en R₄, ou encore C₁ coupée.

ALIGNEMENT.

Pour toutes les opérations d'alignement, le potentiomètre de puissance du récepteur doit rester au maximum.

De plus, il est préférable, lorsque l'on veut réaligner complètement l'appareil, de le laisser chauffer 10 à 15 minutes avant de commencer le travail.

REGLAGE DES TRANSFORMATEURS M.F.

1. Appliquer la tension du générateur H.P., accordé sur 472 kHz, entre la grille de la changeuse de fréquence 6E8 et la masse.

2. Connecter un indicateur de sortie aux bornes de la bobine mobile. Cet indicateur sera constitué, par exemple, par la sensibilité 300 mA ou 1 V (en alternatif) d'un contrôleur universel.

3. Régler successivement les noyaux ajustables N₁, N₂, N₃ et N₄, dans l'ordre indiqué, de façon à obtenir une déviation maximum à l'indicateur de sortie.

ALIGNEMENT DES CIRCUITS H.P.

Le générateur H.P. sera connecté aux prises antenne-terre. On commencera par la gamme P.O. et on proc dera dans l'ordre suivant :

1. Régler les trimmers C₁ et C₂, dans l'ordre indiqué, sur 1600 kHz (200 m). C₁ est le condensateur du circuit oscillateur et sert à placer l'émission sur le r p re correspondant du cadran.

2. Régler le noyau L₁ sur 600 kHz (500 m).

3. Vérifier la concordance sur 1.000 kHz (300 m).

4. Passer en G.O. et régler le noyau L₂ sur 160 kHz (1.675 m).

5. Vérifier la concordance sur 200 kHz (1.000 m).

6. Vérifier la concordance sur 300 kHz (1.000 m).

Sur la gamme O.C., il n'y a aucun réglage à faire.

REGLAGE DU FILTRE M.F.

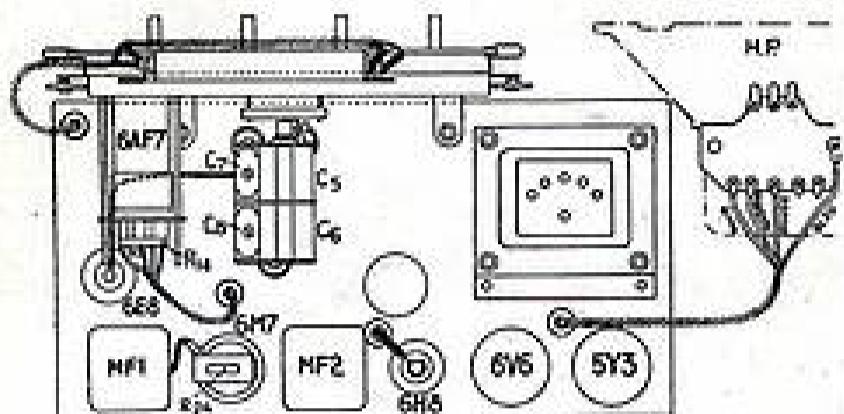
Accorder le générateur H.P. sur 472 kHz et appliquer ce signal aux prises antenne-terre. L'atténuateur du générateur étant au maximum,

Commuter le récepteur sur P.O. et mettre l'aiguille sur 500 m.

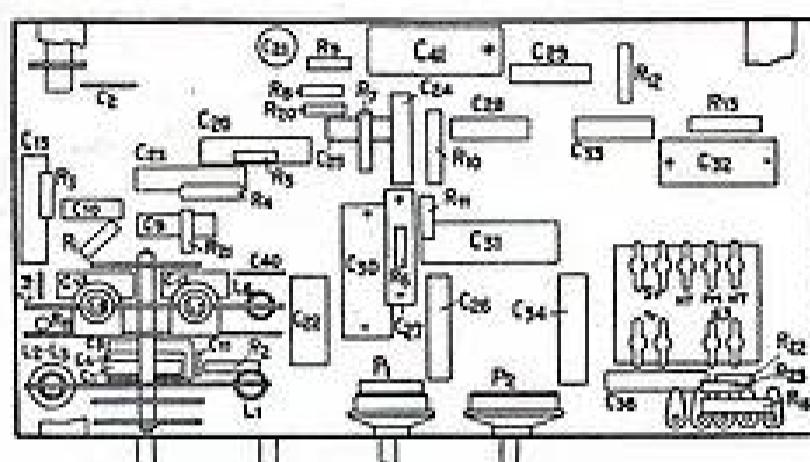
Agir sur la vis L₃ de façon à obtenir le minimum à l'indicateur de sortie.

D 436

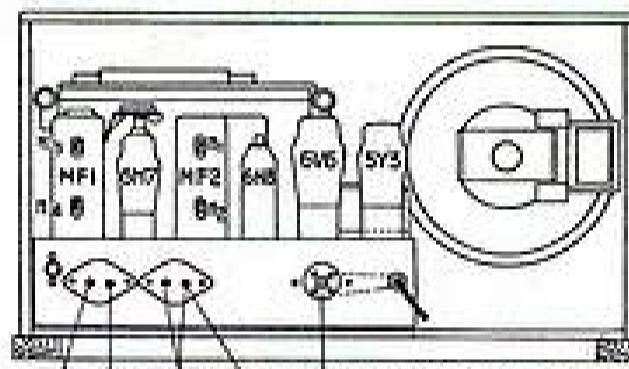
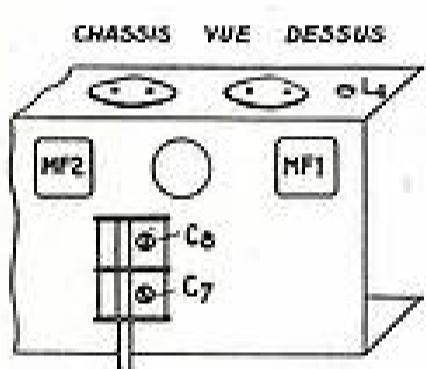
SCHÉMA, DISPOSITION DES PIÈCES, TENSIONS, DÉPANNAGE, ALIGNEMENT



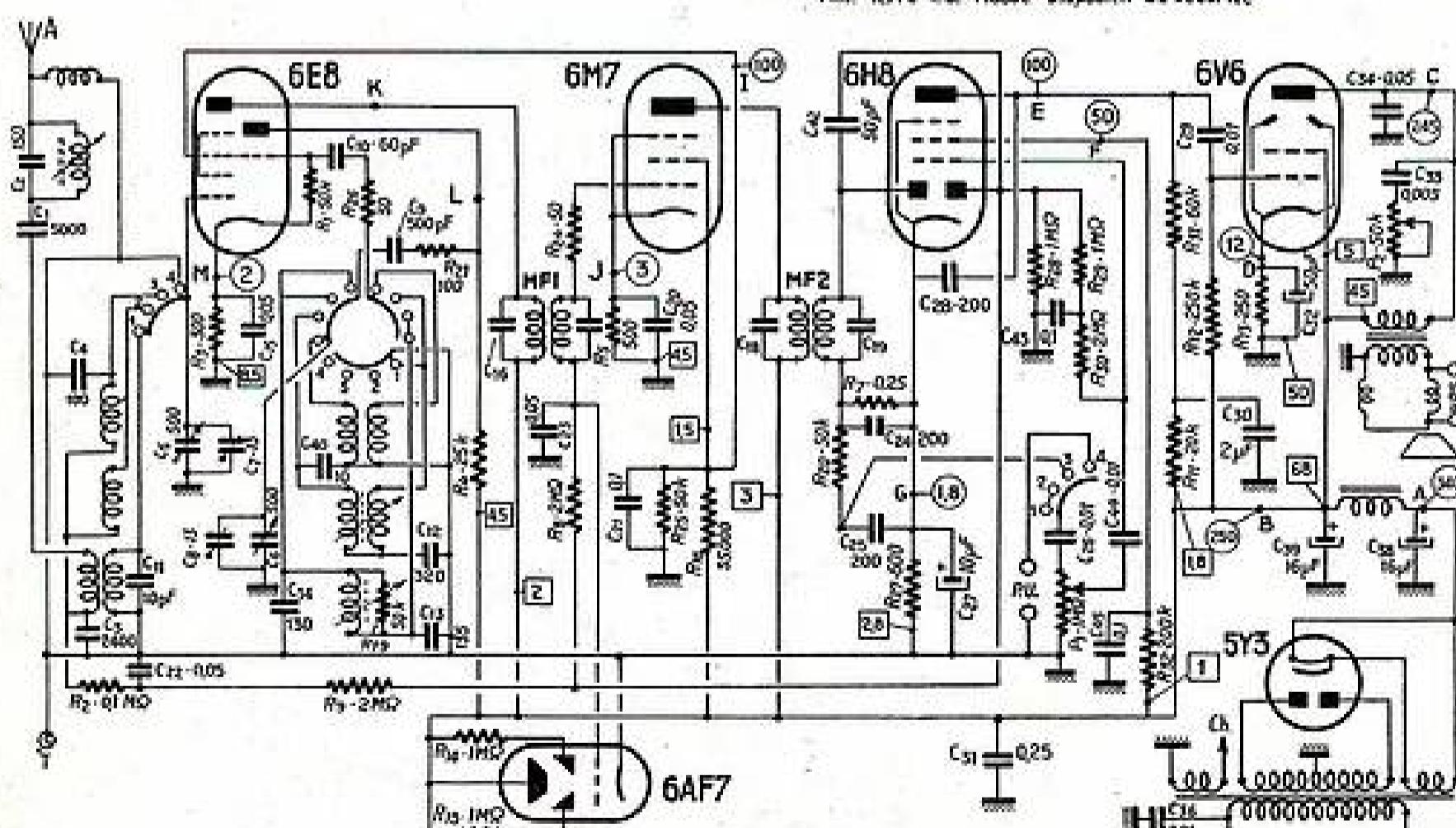
CHASSIS VUE DESSUS



CHASSIS VUE DESSOUS

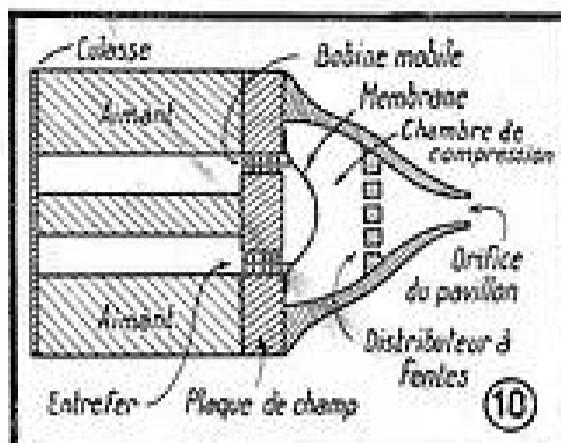


Ant. Terre PU Masse Dispositif de sécurité



L E H. P.
— EN —
CINÉMA
SONORE

(fin de la page 10)



charge acoustique sur la membrane. La section à la sortie donne la valeur de la plus basse fréquence à transmettre. Pour les fréquences inférieures aucune charge n'est transmise sur la membrane dont l'amplitude des déplacements devient dangereuse. Elle ne tarde pas à être détériorée. Il est nécessaire de prévoir un filtre électrique, avant la bobine mobile qui élimine ces fréquences.

On calcule qu'un tel pavillon doit avoir une longueur de 4 mètres et un diamètre d'ouverture de 1,50 m pour reproduire la fréquence 50. Il existe de tels haut-parleurs aux U.S.A., spécialement conçus pour le cinéma sonore. Pour réduire l'encombrement derrière l'écran, le pavillon est enroulé sur lui-même (Western).

Les haut-parleurs que l'on rencontre sur le marché français sont étudiés pour la sonorisation et ne transmettent pas les fréquences inférieures à 250 p/s. La photo du titre représente le haut-parleur à chambre de compression Médiolum dont

le pavillon est replié pour diminuer son encombrement. Un filtre éliminant les fréquences inférieures à 250 p/s est obligatoire. Un tel haut-parleur ne peut convenir en cinéma sonore qu'associé avec un haut-parleur électrodynamique spécialement conçu pour les graves.

Le rendement de ce type de haut-parleur est intéressant : il est de l'ordre de 35 % pour les modèles de sonorisation à pavillon réduit et peut atteindre 50 % pour les modèles spéciaux pour cinéma sonore à pavillon de grandes di-

mensions. Ces rendements élevés permettent de réduire très fortement la puissance de l'amplificateur de cabine.

Cependant, l'importation de ces haut-parleurs spéciaux pour cinéma n'étant pas possible actuellement nous ne voulons pas citer d'exemples de réalisations industrielles. Nous n'avons voulu que documenter nos lecteurs sur les dernières possibilités pour le jour où les restrictions d'importations seront levées.

R. BESSON,

G. M. P. RADIO

FONDÉE EN 1922

133, Fg. St-Denis, PARIS-X^e — Tél.: Nord 92-38
(entre les gares du Nord et de l'Est)

GROUPEZ VOS ACHATS POUR TOUS VOS BESOINS EN RADIO

DÉPOSITAIRES DES MARQUES :

S. I. C.	Condensateurs carton et aluminium.
VEDOVELLI	Tous les Transformateurs.
STAR	Condensateurs variables et Cadans.
OHMIC	Résistances.
RADIOHM	Potentiomètres.
SUPERSONIC	Bobinages.
N. P. U.	Moteurs Synchrones avec Plateau.

Toutes les Lampes de Construction, Dépannage, Rimlock et Glands (Sylvania). Conditions absolument exceptionnelles.

DE LA QUALITÉ ET DES PRIX !

Demandez notre catalogue France. Expéditions France et Colonies à lettre lue.

PUBL. RAPY

311490, Imp. de Montmartre, 4, Pl. J.-B.-Clément, Paris

*Jour apprendre
la RADIO...*

une seule école :
**ÉCOLE CENTRALE
DE T.S.F.**

12, RUE DE LA LUNE - PARIS
Cours le JOUR, le SOIR, ou par CORRESPONDANCE
Guide des Carrières gratuit

Depuis 1931

Spécialisé uniquement dans
TOUTES ÉBÉNISTERIES RADIO

Modèles exclusifs

Consultez notre Catalogue

RADIO PARIS MEUBLES
9 RUE DE TOUL 9 PARIS
TÉLÉ FEL DORIAN 66-00
Maitre-Mécanicien

MODÈLES DE SÉRIE — MODÈLES DE LUXE
Amateurs, consultez-nous !
EXPÉDITIONS IMMÉDIATES POUR LA PROVINCE

Dépôt légal 1949 — Editeur, 99 — Imprimeur 9.

Le Gérant : L. GAUDILLAT

ÉCONOMIES !...

ARTISANS-DÉPANNEURS, les affaires sont difficiles. Chaque mois, à cette place, nous vous proposerons une série d'articles très étudiés vous permettant de réaliser des économies appréciables.

■■■ MATÉRIEL DU MOIS ■■■

Quantité limitée, impeccable — Rigoureusement garanti

TRANSFO pour 4-5 lampes. Prim. 110, 130, 220 v., Sec. 2X350 v., 6,3 et 5 v. Prix : **675 fr.**

TRANSFO pour 5-6 l. Prim. 110, 130, 150, 220, 240 v., Sec. 2X350 v., 6,3 et 5 v. Prix : **790 fr.**

HAUT-PARLEUR dynamique 21 cm., excitation 1.800 *Prix :* **985 fr.**

JEU DE BOBINAGE Bloc 3 gammes OC, PO, GO. 2 Transfos M.F. Schéma. *Prix :* **990 fr.**

DEMANDEZ notre Tarif de matériel radio ainsi que nos conditions pour le rebobinage de TOUS TRANSFORMATEURS BRULÉS, vous réaliserez des ÉCONOMIES substantielles.

TOUS TRANSFOS SUR MESURES

RENOV'RADIO 14, rue Champigny
PARIS-18^e

Métro : Clignancourt — R.C. ligne 892.762

Aucun envoi contre remboursement. Prière d'indiquer mandat à la commande ainsi qu'une enveloppe timbrée portant votre nom et adresse.

BULLETIN D'ABONNEMENT à TOUTE LA RADIO

NOM _____

(lettres d'imprimerie S. V. P.)

ADRESSE _____

souscrit un abonnement de 1 AN (10 numéros) à servir à partir du N° _____ (ou du mois de _____) au prix de **800 fr.** (étranger: **1000 fr.**)

MODE DE RÈGLEMENT

(Biffer les mentions inutiles):

● Contre REMBOURSEMENT (montant majoré des frais versé au facteur devant le premier numéro) ● MANDAT ci-joint ● CHÈQUE bancaire barré ci-joint ● VIREMENT POSTAL de ce jour au C.C.P. Paris 1164-34

SOCIÉTÉ DES ÉDITIONS RADIO

9, Rue Jacob — PARIS-6^e

SITUATIONS DANS L'ÉLECTRICITÉ



D'AVENIR ET LA RADIO

En suivant nos cours par correspondance vous deviendrez rapidement MONTEUR-DÉPANNEUR, TECHNICIEN, DESSINATEUR, SOUS-INGÉNIER et INGÉNIER, MARIN ou AVIATEUR COURS GRADUÉS DE MATHÉMATIQUES

L'ÉCOLE SPÉCIALE de T. S. F.

152, Avenue de Wagram — PARIS-17^e

BON A DÉCOUPER N° 7 D

donnant droit à une documentation complète sur les programmes et méthodes d'enseignement

Section choisie : Electricité - Radio
(Biffer la mention inutile)

Nom _____

Adresse _____

DATE ET SIGNATURE:

JOINDRE 10 FR. EN TIMBRES, POUR FRAIS D'ENVOI

Nos Revues, étant réservées aux Techniciens de la radio, ne sont pas mises en vente chez les marchands de journaux. Aussi, le meilleur moyen pour s'en assurer le service régulier tout en se mettant à l'abri des hausses éventuelles, est de S'ABONNER UN ABONNEMENT en utilisant les bulletins ci-dessous.

Vous lirez dans le N° de ce mois de

TOUTE LA RADIO

(N° 132)

PRIX : 90 Fr. — Par Poste : 100 Fr.

- Les semi-conducteurs, par Bernard Kwal.
- Voltmètre à lampes R.F., par R. Besson.
- Radio-commande d'un modèle réduit, par P. Déjean.
- L'étagage d'entrée en télévision.
- Un récepteur à haute fidélité, le TRIMLOCK 1.019, par M. Barn.
- Le magnétophone allemand, par R.A. Power.
- Transmission des caractères d'écriture à distance, par A. Ingster.
- Radionavigation mondiale, par A. Deten.
- Les disques à sillons étroits, par L.G.
- Revue critique de la presse, étrangère.

BULLETIN D'ABONNEMENT à RADIO CONSTRUCTEUR & DÉPANNEUR

NOM _____

(lettres d'imprimerie S. V. P.)

ADRESSE _____

souscrit un abonnement de 1 AN (10 numéros) à servir à partir du

N° _____ (ou du mois de _____) au prix de **450 fr.** (étranger : **600 fr.**)

MODE DE RÈGLEMENT

(Biffer les mentions inutiles):

● Contre REMBOURSEMENT (montant majoré des frais versé au facteur devant le premier numéro) ● MANDAT ci-joint ● CHÈQUE bancaire barré ci-joint ● VIREMENT POSTAL de ce jour au C. Ch. P. Paris 1164-34

SOCIÉTÉ DES ÉDITIONS RADIO

9, Rue Jacob — PARIS-6^e

FORMIDABLE VENTE RÉCLAME

à des prix jamais vus, même avant guerre !!

Réf.	Émission	Pr.	Réf.	Pr.	Réf.	Pr.
ONDES COURTES						
A Mandoline stéatite, divers modèles	—	25. *	BII Cadre Pygmalie	100. *	CE Graphite ancien mod. avec bouton toutes valeurs	25. *
B C.V. sur stéatite, divers modèles	—	100. *	BC Brunet 2x2.000 ohms	750. *	CF Commutatrices à revet divers modèles	1.000. *
C Recepteur stéatite europe 5 fr.	35. *	BD Ericson 2x2.000 ohms	750. *	CG Antiparasites app. ménagers	200. *	
D Recepteur 4 t. batterie 6 G. 20 à 2.000 m sans lampes à revoir	—	BE Réclame	400. *	CH Paracoudres	10. *	
E Chassis H.F. 50 à 70 Mcs.	1.000. *	BF Ecouteurs : 400. *, 300. * et 100. *	—	CI Bobines métalliques naturelles 210 x 170	100. *	
F Recepteur O.C. ou O.C. P.O. O.G.	—	Micros :	—	CJ Relais lemn double isolé	2. *	
G Recepteur O.C. ou O.C. P.O. O.G.	— tous à revoir	3.000. *	BG Type charton réclame	400. *	CK Bornes universitaires doubles	50. *
— avec tubes	3.000. *	BJ — — normal	600. *	CL Lampes batteries 2 V. culot antiglas, changeuses de fréquence, triodes, pentodes fixes et var. Pentodes B.P.	—	
PLUS DE 2.000 POSTES SACRIFIES						
G Cond. papier en boîtier :	—	BL — — luxe à manches	1.300. *	Diodes pentodes, CV standard	200. *	
H Capa simples	35. *	Condensateurs chimiques :	—	CM cages	100. *	
H — multiples	100. *	BJ Alu. 450 Mid 50 V.	100. *	CN 3 cages	50. *	
I Condensateurs Micra forte tension de service	50. *	BK — 250 Mid 50 V.	100. *	CO PI blindé (soit 1 cond. petit diam. 1.4 mm)	3.50. *	
J très haute tension	100. *	BL — 100 Mid 50 V.	50. *	CP PI bronze étamé 5x10 trousse rayonne; la bob. de 100 m. (bobine consigne : 20 fr.)	100. *	
K en bloc plusieurs capa.	300. *	EM Boîtier 24 Mid 450 V.	150. *	CQ Cond. ajustables	3. *	
L Cond. de neutrodynage	50. *	Contacteurs professionnels :	—	CR Cadre métal, grande pour appar. de mesures	100. *	
N Bloc de 2 sets avec variom. .	100. *	BZ Boîtier 3 positions très robuste	150. *	CS Auto transform. O. 110, 127, 133, 220, 250 V et 20 V.	150. *	
O Câble bifilaire co-axial, perles stéatite, tresse blindée, 10 kg et 50 tonnes de matériel divers pour O.C. et Réception. Réduis au 10% du prix de revient.	120. *	BO 10 plots 10 positions axe fendu	100. *	CT Relais BT 50 ohms 3 amp.	200. *	
Transfos. self...	—	Type amateur :	—	CU Résist. et cond. démontés 1er choix, en vrac, la livre (env. 50 pièces)	200. *	
CARCASSES DE TOUTES DIMENSIONS						
AA Transfo à DRIVER à pour PT	600. *	BQ 1 grille 2 circuits 6 positions	50. *	DIVERS		
AB Transfo 1 pôle à ligne	300. *	BR 1 — 3 — 3	50. *	DA Relais (1 minima 10 MA) avec inverseur unipolaire double à résistance 500 ohms	200. *	
AC Transfo alimentation 125 MA 2 x 325 V. 4 V. 2 V 5 — 4 — 6 V 3	1.000. *	BT 2 — 3 — 4 —	50. *	DB Résistance 500 ohms sur stéatite (40 mm)	50. *	
AD 100 MA. 2 x 300 V. 5 V. 2 x 6 V 3 et 12 V 6	1.700. *	BU 2 — 1 — 3 —	50. *	DC Résistances 1.000 ohms sur stéatite (45 mm)	50. *	
AE 150 MA. 2x300 V. 60 V. 3 V.	1.500. *	BV Inter. de chauffage 2 cir. 10 u.	100. *	DE Réchauds électriques 400 watts 110 volts	100. *	
AF 120 MA. 2x325 V. 4 V. 6 Amp.	1.000. *	CA Capa. 530 Poids résiduelle 15 Poids axe 6 mm/m	100. *	DF Réchauds électriques 400 watts 220 volts	100. *	
AG 150 MA. 2x340 V. 5 V. 6V3	2.000. *	CB Capa. 123 Poids résiduelle 15 Poids axe 6 mm/m	100. *	DG Réchauds électriques 550 watts 110 volts	200. *	
AH 125 MA. 2x340 V. 5 V. 6 V 3.	1.700. *	CC Capa. 110 Poids résiduelle 15 Poids axe 6 mm/m	100. *	DH Réchauds électriques 550 watts 220 volts	200. *	
AI 250 MA. 2x330 V. 5 V. 100 V.	2.500. *	ED Capa. 67,5 Poids résiduelle 12 Poids axe 6 mm/m	100. *	DI Radiateurs paraboliques 500 w. 110 volts	200. *	
AJ Transfo sonnerie 110/125 V. 5. 8. 9 V.	300. *	EE Capa. 50 Poids résiduelle 20 Poids axe de 4 mm/m	100. *	DJ Altimètres électriques à freinage 110 volts	50. *	
AK Transfo chauffage 110-125. 150. 220 V.	—	EF Triodes d'émission K. 140 fil. 4 V. — HT. 500 V. — 17 watts grille et plaque au sommet	150. *	DK Distributeurs automatiques pour aiguilles de phono-P.U. (type gédet) à encastre	200. *	
AL Transfo pour trains électriques 110/120 V.	300. *	EG Bloc de condensateurs papier HT. 3 x 10 Mid 500 V.	—	DL Douilles bananes avec contact unipol par enclenchement	50. *	
SELEFS DE FILTRAGE HT		EW 1 x 10 Mid 500 V. — 4 x 4 Mid 500 V.	—	DM Supports transfo 8 broches sur châssis antivibratoire	50. *	
sec. 9V+3x2VS+12V	1.500. *	XH Paquet de 25 Résistances en vrac	100. *	DN Chargeurs d'accus sec. 110/125 V. 4 V. et 80 V. avec valve et réglé	2.000. *	
AM à primaire 225 MA 50-200 350 ohms	200. *	XI Paquet de 25 Cond. tubul. paier en vrac	100. *	DO Chargeurs d'accus sec. 220/240 V. 4 V. et 80 V. avec valve et réglé	2.000. *	
AN 100 MA. 500 ohms	300. *	XJ Paquet de 25 Cond. métal en vrac	100. *	DP Transfo pour tubes néons Prim. 220 V.; second. 2.500 V. KVA 0,010	2.000. *	
AO 100 MA. 450 ohms	300. *	Coffrets bois non vernis :	—	DQ Transfo pour tubes néons Prim. 220 V.; second. 3.000 V. KVA 0,120	2.000. *	
AP 120 MA. 60 ohms	100. *	BW pour 11P8 420x320x160	145. *	DR Cond. type P.T.T. — Boîtier 2 Mid. 500 V. T.K.	50. *	
AQ 125 MA. 230 ohms	325. *	BX pour postes portatifs avec 11P dans le couvercle, poignée fermée	145. *	DS Cond. type P.T.T. — Boîtier 2 Mid. 500 V. 100 V.	50. *	
Selles de filtrage JFT :		BY 1 m 32x0,64x0,47	2.000. *	DT Bob. 60 gr. fil 14 0/0 Amail...	50. *	
AR 3 amp. 6 ohms	300. *	BZ Mid de câblage 6/10 sous caoutchouc. Le mètre	4. *			
AS 10 amp. 35 ohms	500. *	XKA Klément diode genre W.L. Potentiométriques, film lampes, CV, amplis, etc. I	100. *			
Transfo mod. B.P. :	—	CA Amplis neutre à souder (sans lampes) comportant transfo, al. polar tr. sortie cond. fil. résist. fusible, etc., matériel 1er choix	1.000. *			
AT 2.000 ohms sec. 1 oh. 5/5/10 W	125. *	Potentiométriques :	—			
AU 2.000 ohms sec. 10 oh. 10 W	125. *	CB Graphite 50 K. axe fendu avec poignée	50. *			
AV B.P. Accu à casque	25. *	CC Graphite 50 K. 100 K. 200 K. axe court	35. *			
AW B.P. 4.5 avec enroulé casque..	125. *	CD Bob. 200 ohms pour point mail.	100. *			
AX Transfo micro nus	60. *					
AY Transfo micro blindé	120. *					
AZ Japonais rayonne 10 mm de m.	3. *					
Contacteurs, casques, micros, râches, électroniques :	—					
BA Châssis GM 6L + CV. 2x0,46	—					
Cadran 190x130	1.635. *					

Votre visite s'impose. Vous verrez un choix de pièces unique en France

MAGASINS OUVERTS DE 8 A 20 HEURES, MÊME LE LUNDI

SIÈGE ET SERVICE PROVINCE

19, RUE CLAUDE-BERNARD
PARIS (5^e)

C.C.P. 1332.67 - T. G.O.R. 47-69, 95-14

SUCCURSALE :

6, RUE BEAUGRENELLE, 6
PARIS (15^e)

Tél. VAU. 38-30

RADIO M. J.